



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
21 November 2008
Russian
Original: English

Шестьдесят третья сессия

Пункт 136 повестки дня

Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго

Отчет об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года

Доклад Генерального секретаря

Содержание

	<i>Стр.</i>
I. Введение	3
II. Выполнение мандата.	3
A. Общий обзор	3
B. Исполнение бюджета	4
C. Сотрудничество между миссиями в регионе	5
D. Партнерства, координация со страновой группой и интеграция миссий.	6
E. Инициативы в области оказания поддержки Миссии	6
F. Таблицы бюджетных показателей, ориентированных на достижение результатов	7
III. Использование ресурсов.	64
A. Финансовые ресурсы	64
B. Распределение расходов по месяцам	65
C. Прочие поступления и корректировки.	66
D. Расходы на имущество, принадлежащее контингентам: основное имущество и самообеспечение	66
E. Стоимость взносов, не заложенных в бюджет	67
IV. Анализ разницы	68
V. Решения, которые предлагается принять Генеральной Ассамблее	75



Резюме

В настоящем докладе содержится отчет об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго (МООНДРК) за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года.

Общий объем расходов МООНДРК за этот период увязан с целью Миссии с помощью ряда таблиц бюджетных показателей, ориентированных на достижение результатов и сгруппированных по следующим компонентам: обеспечение мира и безопасности, политический процесс в постпереходный период, гражданское общество и права человека и поддержка.

Использование финансовых ресурсов

(В тыс. долл. США. Бюджетный год: 1 июля 2007 года — 30 июня 2008 года.)

Категория	Ассигнования	Расходы	Разница	
			Сумма	В процентах
Военный и полицейский персонал	476 659,7	470 810,1	5 849,6	1,2
Гражданский персонал	205 838,0	215 371,3	(9 533,3)	(4,6)
Оперативные расходы	430 241,8	385 307,4	44 934,4	10,4
Валовые потребности	1 112 739,5	1 071 488,8	41 250,7	3,7
Поступления по плану налогообложения персонала	20 989,1	20 659,0	330,1	1,6
Чистые потребности	1 091 750,4	1 050 829,8	40 920,6	3,7
Добровольные взносы натурой (предусмотренные в бюджете)	2 914,8	4 153,4	(1 238,6)	(42,5)
Общий объем потребностей	1 115 654,3	1 075 642,2	40 012,1	3,6

Людские ресурсы: численность персонала

Категория	Утвержденная численность ^a	Фактическая численность (средняя)	Доля вакантных должностей (в процентах) ^b
Военные наблюдатели	760	719	5,4
Воинские контингенты	17 031	16 650	2,2
Полиция Организации Объединенных Наций	391	283	27,6
Сформированные полицейские подразделения	750	747	0,4
Международный персонал	1 110	913	17,7
Национальный персонал	2 168	2 063	4,8
Добровольцы Организации Объединенных Наций	604	562	7,0
Временные должности ^c			
Международный персонал	11	16	(45,5)
Национальный персонал	22	20	9,1

^a Максимальная утвержденная численность.

^b На основе ежемесячных показателей фактической и утвержденной численности персонала.

^c Финансируются за счет средств на привлечение временного персонала общего назначения.

Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее, изложены в разделе V настоящего доклада.

I. Введение

1. Бюджет на содержание Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго (МООНДРК) на период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года, представленный в докладе Генерального секретаря от 28 февраля 2007 года (A/61/767 и Согг.1), составлял 1 117 492 700 долл. США брутто (1 096 452 800 долл. США нетто). В нем предусматривались ассигнования на развертывание 760 военных наблюдателей, 17 031 военнослужащего в составе воинских контингентов, 1141 полицейского, включая 750 полицейских в составе сформированных подразделений, 1121 международного сотрудника, 2190 национальных сотрудников и 604 добровольцев Организации Объединенных Наций, в том числе на временных должностях.

2. На основе рекомендации Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, содержащейся в пункте 40 его соответствующего доклада (A/61/852/Add.11), Генеральная Ассамблея в своей резолюции 61/281 ассигновала на 2007/08 год на содержание Миссии сумму в размере 1 112 739 500 долл. США брутто (1 091 750 400 долл. США нетто). Государствам-членам были начислены взносы на всю эту сумму.

II. Выполнение мандата

A. Общий обзор

3. Мандат МООНДРК был определен Советом Безопасности в его резолюции 1291 (2000) и продлевался Советом в последующих резолюциях. Мандат на отчетный период был определен Советом в его резолюциях 1756 (2007) и 1794 (2007).

4. Совет Безопасности в своей резолюции 1756 (2007) санкционировал сохранить присутствие МООНДРК в составе до 17 030 военнослужащих, 760 военных наблюдателей, 391 полицейского инструктора и 750 сотрудников в составе сформированных полицейских подразделений. В той же резолюции Совет постановил, что МООНДРК будет иметь — в пределах своих возможностей и в районах своей дислокации — мандат на оказание содействия правительству Демократической Республики Конго в обеспечении стабильной обстановки в плане безопасности в стране, в связи с защитой гражданских лиц, гуманитарного персонала и персонала и объектов Организации Объединенных Наций, обеспечением безопасности на территории Демократической Республики Конго, разоружением и демобилизацией иностранных и конголезских вооруженных групп и осуществлением реформы сектора безопасности. Кроме того, в той же резолюции Совет постановил, что в мандат МООНДРК также будет входить оказание — в тесном сотрудничестве с конголезскими властями, страновой группой Организации Объединенных Наций и донорами — поддержки укреплению демократических институтов и законности в Демократической Республике Конго.

5. Миссия уполномочена оказывать содействие Совету Безопасности в достижении общей цели, заключающейся в поддержании мира и безопасности в Демократической Республике Конго.

6. В рамках осуществления этой общей цели в отчетном периоде Миссия содействовала реализации ряда достижений путем проведения соответствующих основных мероприятий, указанных в нижеследующих таблицах показателей, по следующим компонентам: обеспечение мира и безопасности, политический процесс в постпереходный период, гражданское общество и права человека и поддержка.

7. В настоящем отчете дается оценка фактического исполнения бюджета на основе сопоставления с включенными в бюджет на 2007/08 год таблицами запланированных бюджетных показателей, ориентированных на достижение результатов. В частности, в отчете об исполнении бюджета фактические показатели достижения результатов, т.е. степень фактической реализации в течение рассматриваемого периода ожидаемых достижений, сопоставляются с запланированными показателями достижения результатов, а фактические выполненные мероприятия — с запланированными.

В. Исполнение бюджета

8. После проведения в 2006 году национальных выборов и выборов в провинциях Миссия в течение 2007/08 года уделяла основное внимание задачам, связанным с укреплением переходных процессов по всей стране. Однако в течение этого переходного периода одной из главных проблем оставался конфликт в Северном и Южном Киву. Тем не менее в результате подписания в ноябре 2007 года совместного найробийского коммюнике и последующей конференции в Гоме было достигнуто соглашение о прекращении огня и активизировалась политическая деятельность в обеих провинциях. В связи с этим Миссия сосредоточила внимание на развитии мирного процесса и стабилизации положения в восточных районах страны. В связи с этими мерами на МООНДРК лег дополнительный круг обязанностей, связанных с осуществлением соглашений об обязательствах и найробийского коммюнике. На оперативном уровне необходимо было резко увеличить численность военного персонала для оказания постепенного давления на вооруженные группировки в целях сдерживания любых попыток создать трудности на пути развития мирного процесса; создать буферные зоны для разъединения; оказывать поддержку проводимым под руководством вооруженных сил Демократической Республики Конго (ВСДРК) операциям по разоружению иностранных комбатантов; и удовлетворять возросший спрос на организацию подготовки и проведение инструктажа для личного состава национальной армии. На стратегическом уровне необходимо было упорядочить усилия, а также имеющиеся финансовые и оперативные ресурсы в целях обеспечения выполнения договоренностей. В рамках стратегии содействия обеспечению стабильной обстановки на востоке страны Миссия первой приступила в начале 2008 года к реализации стратегии по обеспечению безопасности и поддержке процесса стабилизации для восточных провинций. В этой стратегии нашли отражение попытки Миссии наращивать успехи, достигнутые в результате осуществления мирных процессов, обеспечив объединение комплексных усилий МООНДРК и других структур Организации Объединенных Наций. Эти попытки включали ориентирование усилий подразделений Миссии и деятельности и ресурсов учреждений Организации Объединенных Наций на достижение общей цели. Стратегия стабилизации потребовала создания дополнительных механизмов координации и осуществления деятельности

как внутри системы, так и в органах власти на национальном уровне и на уровне провинций, в связи с чем возникла и сохранится потребность в дополнительных специалистах.

9. В дополнение к усилиям по укреплению процесса мирного соглашения и обеспечению безопасности в восточных провинциях Миссия активизировала свои усилия по обеспечению защиты гражданского населения от непосредственной угрозы физического насилия за счет улучшения механизмов координации и обмена с гуманитарными, национальными и другими соответствующими структурами, действующими на месте.

10. Кроме того, Миссии было поручено сосредоточить свои усилия на оказании поддержки правительству в постпереходный период в осуществлении реформ, наблюдении за разработкой и принятием основных законодательных актов и ведении информационно-пропагандистской работы в этой области, поощрении прав человека и международного гуманитарного права и оказании содействия в создании государства, основанного на принципе верховенства права. В течение отчетного периода был достигнут прогресс в деле принятия финансового законодательства, политических законов и законов, касающихся децентрализации, в преддверии местных выборов, хотя работа над органическим законом о независимом статусе Национальной независимой избирательной комиссии завершена не была.

11. Миссия продолжала следить за серьезными нарушениями прав человека. Сохраняющиеся широкие масштабы безнаказанности свидетельствуют о проблемах, стоящих перед судебными и пенитенциарными учреждениями. Недостаточное финансирование со стороны доноров привело к тому, что меньшее число инструкторов и сотрудников конголезской национальной полиции прошли ознакомительный курс по вопросам прав человека, учета гендерных аспектов и защиты детей, а также были охвачены программой обучения методам ведения следственной, разведывательной и судебной работы.

С. Сотрудничество между миссиями в регионе

12. Центр материально-технического обеспечения в Энтеббе продолжал оказывать материально-техническую поддержку — в том числе предоставляя для пользования свои объекты — Миссии Организации Объединенных Наций в Судане (МООНВС) и Объединенному представительству Организации Объединенных Наций в Бурунди (ОПООНБ) в рамках возложенной на него функции обслуживания других операций Организации Объединенных Наций в регионе. В течение отчетного периода деятельность по поддержке охватывала проведение региональных совещаний и учебных мероприятий, а также срочных связанных с обеспечением безопасности операций и оказание постоянной материально-технической поддержки Канцелярии Специального посланника Генерального секретаря по районам, затронутым «Армией сопротивления Бога».

D. Партнерства, координация со страновой группой и интеграция миссий

13. В течение отчетного периода одним из главных направлений объединения усилий являлась координация деятельности по защите гражданского населения между МООНДРК и учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций. Группа по защите, сопредседателями которой являются МООНДРК и Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) и в которой участвуют учреждения, фонды и программы Организации Объединенных Наций и международные неправительственные организации (НПО), координировала деятельность по защите гражданского населения, включая создание коридоров безопасности для возвращения перемещенных лиц и беженцев, прежде всего в Катанге, и безопасных районов для лагерей размещения внутренне перемещенных лиц в Северном Киву.

14. В течение отчетного периода к числу ключевых стратегий относились также тесная координация с донорами и оказание поддержки в деле осуществления мирного процесса, реформы сектора безопасности и укрепления демократических процессов. Вкладом со стороны Организации Объединенных Наций стало осуществление страновой программы оказания помощи, представляющей собой пример передового подхода к заблаговременному объединению усилий системы Организации Объединенных Наций и фактически всего сообщества многосторонних и двусторонних доноров. Цель этой страновой программы заключается в оказании помощи правительству в переходе от деятельности по поддержанию мира к миростроительству и созданию в результате этой деятельности соответствующих благ для населения его страны. В Плане приоритетных действий, составленном на основе страновой программы оказания помощи, даны наброски основных реформ, которые необходимо осуществить правительству до конца 2008 года, и тех программ и услуг, для которых необходима поддержка со стороны доноров. Согласовав свои контрольные показатели с Планом приоритетных действий, МООНДРК смогла обеспечить финансирование из внешних источников и всестороннее участие правительства, а также поддержку выполнения первоочередных задач Миссии в области миростроительства.

E. Инициативы в области оказания поддержки Миссии

15. Компонент поддержки продолжал оказывать Миссии услуги по материально-техническому обеспечению, административные услуги и услуги по обеспечению безопасности, включая услуги военному и гражданскому персоналу в области транспорта, связи и информационной технологии в различных пунктах в районе Миссии. Расширение использования наземного и водного транспорта вместо воздушного транспорта для оказания поддержки операциям в восточной части Демократической Республики Конго продолжало повышать экономичность транспортных операций. Повышение эффективности и действенности поддержки Миссии было достигнуто за счет повышения качества услуг в области управления парком автотранспортных средств и активами.

Е. Таблицы бюджетных показателей, ориентированных на достижение результатов

Компонент 1: обеспечение мира и безопасности

16. В результате подписания соглашений об обязательствах в январе 2008 года и их выполнения изменились масштабы операций Миссии на востоке Демократической Республики Конго, главным образом в результате расширения участия в совместных операциях с ВСДРК и активизации патрулирования с целью внушить населению местных общин уверенность в безопасности положения. Вместе с тем отказ от участия в программе «Амани» Национального конгресса в защиту народа (НКЗН) (Северное Киву), а в определенные периоды и Республиканских и федералистских сил (Южное Киву) вызвали трудности в осуществлении данного процесса. Кроме того, действия НКЗН в Гоме и вокруг нее в октябре и ноябре 2007 года поставили под угрозу осуществление соглашения и стабильность в стране. Миссией предпринимались дипломатические, политические и военные усилия в целях обеспечения возврата к более стабильному положению. Запланированное расширение масштабов добровольной репатриации иностранных вооруженных комбатантов достигнуто не было из-за возросшей нестабильности в восточной части Демократической Республики Конго. Вместе с тем в течение отчетного периода были репатриированы более 1000 иностранных комбатантов, главным образом из состава Демократических сил освобождения Руанды (ДСОР). Кроме того, из-за недостаточного финансирования донорами прогресс в осуществлении национальной программы разоружения, демобилизации и репатриации носил ограниченный характер.

Ожидаемое достижение 1.1: обеспечение стабильной обстановки в плане безопасности в Демократической Республике Конго

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Сокращение на 25 процентов числа связанных с вооруженным конфликтом инцидентов, о которых сообщалось (2005/06 год: 33; 2006/07 год: 20; 2007/08 год: 15)	102 связанных с вооруженным конфликтом инцидента, в том числе инциденты, связанные с соглашениями об обязательствах, подписанными в январе 2008 года
Отсутствие сообщений о выявленных случаях незаконной поставки оружия (2005/06 год: 2 случая; 2006/07 год: 0; 2007/08 год: 0)	Сообщений о таких случаях не поступало
Отсутствие сообщений об инцидентах, связанных с запугиванием применением оружия в ходе выборов в местные органы власти	Проведение выборов в местные органы власти было отложено из-за отсутствия правовой основы

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Осуществление патрулирования Восточной дивизией в объеме 1 171 650 человеко-дней для наблюдения за любыми действиями вооруженных групп, их сдерживания и подготовки сообщений о них и обеспечения безопасности (60 патрулей в сутки × 25 военнослужащих в патруле × 365 дней в Итури, 57 патрулей в сутки × 15 военнослужащих в патруле × 365 дней в Северном Киву, 46 патрулей в сутки × 15 военнослужащих в патруле × 365 дней в Южном Киву и 11 патрулей в сутки × 15 военнослужащих в патруле × 365 дней в Катанге)	2 179 780	Количество человеко-дней патрулирования (в среднем 52 патруля в сутки × 30 военнослужащих в патруле × 365 дней в Итури, 108 патрулей в сутки × 20 военнослужащих в патруле × 365 дней в Северном Киву, 52 патруля в сутки × 31 военнослужащий в патруле × 365 дней в Южном Киву и 32 патруля в сутки × 20 военнослужащих в патруле × 365 дней в Катанге) Превышение запланированного показателя объясняется подписанием соглашений об обязательствах в январе 2008 года и соответствующим изменением операций сил в целях сдерживания деятельности вооруженных групп и внушения уверенности населению местных общин в безопасности положения, а также ведения разведки Кроме того:
Осуществление патрулирования Западной бригадой в объеме 240 900 человеко-дней для наблюдения за любыми действиями вооруженных групп, их сдерживания и подготовки сообщений о них (44 патруля в сутки × 15 военнослужащих в патруле × 365 дней)	14 600	Количество человеко-дней патрулирования в секторе 2 (в среднем 2 патруля в сутки × 20 военнослужащих в патруле × 365 дней)
Функционирование контрольно-пропускных пунктов для автотранспорта в районе ответственности Восточной дивизии в объеме 28 000 человеко-дней (2 контрольно-пропускных пункта в сутки × 25 военнослужащих на контрольно-пропускном пункте × 200 дней в Итури, 2 контрольно-пропускных пункта в сутки × 20 военнослужащих на контрольно-пропускном пункте × 180 дней в Северном Киву, 2 контрольно-пропускных пункта в сутки × 20 военнослужащих на контрольно-пропускном пункте × 130 дней в Южном Киву и 2 контрольно-пропускных пункта в сутки × 20 военнослужащих на контрольно-пропускном пункте × 140 дней в Катанге)	32 850	Количество человеко-дней патрулирования (в среднем 6 патрулей в сутки × 15 военнослужащих в патруле × 365 дней) Показатель ниже запланированного объясняется стабильной обстановкой в плане безопасности и передислокацией войск в нестабильные районы на востоке страны
	348 210	Количество человеко-дней функционирования контрольно-пропускных пунктов для автотранспорта (в среднем 13 контрольно-пропускных пунктов в сутки × 30 военнослужащих на контрольно-пропускном пункте × 365 дней в Итури, 8 контрольно-пропускных пунктов в сутки × 14 военнослужащих на контрольно-пропускном пункте × 365 дней в Северном Киву, 8 контрольно-пропускных пунктов в сутки × 55 военнослужащих на контрольно-пропускном пункте × 365 дней в Южном Киву и 1 контрольно-пропускной пункт в сутки × 12 военнослужащих на контрольно-пропускном пункте × 365 дней в Катанге) Превышение запланированного показателя объясняется необходимостью обеспечения существенного присутствия на востоке страны после подписания соглашений об обязательствах в январе 2008 года

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Обеспечение Западной бригадой функционирования контрольно-пропускных пунктов для автотранспорта в объеме 5200 человеко-дней (2 контрольно-пропускных пункта в сутки × 20 военнослужащих на контрольно-пропускном пункте × 130 дней)	Не выполнено	Невыполнение запланированного мероприятия объясняется стабильной обстановкой в плане безопасности и передислокацией войск на восток страны
Совершение полетов в объеме 8245 летных часов в целях контроля и наблюдения за лагерями ополченцев и восточной границей Демократической Республики Конго, перевозки военнослужащих и имущества, эвакуации раненых и защиты и охраны персонала и объектов Организации Объединенных Наций (8 боевых вертолетов × 28,63 летных часа × 12 месяцев и 16 вертолетов общего назначения × в среднем 28,63 часа × 12 месяцев)	8 123	Количество летных часов (8 боевых вертолетов × 19,08 часа × 12 месяцев и 22 вертолета общего назначения × 28,83 часа × 12 месяцев) Показатель ниже запланированного объясняется расширением использования резервных войск для наземных операций и трудностями их тактического использования после подписания соглашений об обязательствах
Осуществление речного патрулирования на всей территории Демократической Республики Конго в объеме 60 225 человеко-дней (11 речных патрулей в сутки × 15 военнослужащих в патруле × 365 дней)	17 520	Количество человеко-дней речного патрулирования (4 речных патруля в сутки × 12 военнослужащих в патруле × 365 дней) Показатель ниже запланированного объясняется изменением задач, поставленных перед войсками: выполнением задач по обеспечению безопасности и быстрому реагированию в Киншасе вместо речного патрулирования, а также тем, что не был предоставлен один буксир-толкач в результате задержек в проведении переговоров по заключению контракта
Осуществление мобильного патрулирования силами военных наблюдателей в объеме 80 300 человеко-дней на всей территории Демократической Республики Конго для контроля за соблюдением эмбарго на оружие, выявления незаконной эксплуатации природных ресурсов и поддержания связи и наблюдения в рамках процесса разоружения, демобилизации, репатриации, реадaptации и расселения (55 патрульных групп военных наблюдателей в сутки × 4 наблюдателя в патрульной группе × 365 дней)	90 885	Количество человеко-дней мобильного патрулирования силами военных наблюдателей (83 патрульных группы военных наблюдателей в сутки × 3 наблюдателя в патрульной группе × 365 дней) Превышение запланированного показателя объясняется расширением участия в процессе разоружения, демобилизации, репатриации, реадaptации и расселения и в совместных группах по проверке

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Поддержание оперативных связей с ОПООНБ и МООНВС посредством обмена докладами и взаимного консультирования по оперативным вопросам в Демократической Республике Конго, Бурунди и Судане в целях скоординированной передачи ответственности за разминирование пограничных районов компетентным национальным службам по разминированию соответствующих стран	Выполнено	Оперативная связь была укреплена благодаря размещению офицера связи в Буниа для МООНВС и проведению ознакомительных поездок в Бурунди
Проведение с помощью различных средств массовой информации на всей территории страны информационно-просветительской кампании по вопросам мира и безопасности, включая: показ видеоматериала «Успехи МООНДРК» на 5 национальных языках 33 местными телевизионными станциями в общей сложности в течение 120 часов в месяц на протяжении 12 месяцев, подготовку 12 выпусков ежемесячного журнала МООНДРК на французском языке (40 000 экземпляров каждый номер), 24 выпусков бюллетеня “MONUC bulletin” («Бюллетень МООНДРК»), публикуемого 2 раза в месяц (30 000 экземпляров), 24 номеров издания “MONUC News” («Новости МООНДРК»), публикуемого 2 раза в месяц на 4 других официальных языках (распространение 30 000 экземпляров), 1 плаката на 5 национальных языках (100 000 экземпляров), 2 сводок в день о текущей деятельности Миссии для размещения на веб-сайте monuc.org с числом ежедневных посещений до 5000, проведение еженедельных пресс-конференций для представителей национальных и международных средств массовой информации численностью до 50 человек, регулярное проведение интервью и распространение комплектов информационных материалов, ежедневную подготовку информации о деятельности МООНДРК, проведение брифингов по политическим вопросам и вопросам безопасности для представите-	50 5 43 100 000 10 52	Количество 5-минутных видеороликов «Успехи МООНДРК» на французском языке, которые показывались 33 местными телевизионными станциями в общей сложности в течение 137,5 часа в месяц на протяжении 12 месяцев Превышение запланированного показателя объясняется расширением вещания местными телевизионными станциями. Из-за размера стоимостных издержек показ осуществлялся только на французском языке Количество выпусков ежемесячного журнала МООНДРК на французском языке (по 40 000 экземпляров каждый) Показатель ниже запланированного объясняется сокращением числа авторов, в результате чего было подготовлено ограниченное число статей и материалов Количество выпусков еженедельного бюллетеня МООНДРК, распространявшегося не в печатном виде, а в электронной форме на французском и английском языках из-за роста типографских расходов Количество экземпляров плакатов о миротворцах, в том числе 2000 на французском языке и 98 000 на 5 местных языках Количество сводок в день, размещаемых на веб-сайте monuc.org с числом ежедневных посещений до 5500 Число пресс-конференций для представителей национальных и международных средств массовой информации

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
лей национальных и международных средств массовой информации, подготовку 8 ежедневных 1-часовых региональных радиопрограмм новостей/о текущих событиях и еженедельных аналитических тематических программ, ежедневное 3-часовое радиовещание в коротковолновом диапазоне по всей стране, еженедельное проведение на общинном уровне информационных мероприятий в Киншасе и 16 крупных городах (Гоме, Бени, Буниа, Букаву, Гбадолите, Калемие, Кананге, Кинду, Бандунду, Кисангани, Лубумбаши, Мбандаке, Мбужи-Майи, Матади, Увире и Киквите) и ежедневную трансляцию 2 15-минутных информационных радиопрограмм на французском языке и 4 национальных языках	2 000	Количество комплектов информационных материалов для работников средств массовой информации, посвященных особым событиям, включая визит первого заместителя Генерального секретаря, миссию Совета Безопасности и визиты других высокопоставленных лиц 8 Число ежедневных 45-минутных региональных радиопрограмм новостей/о текущих событиях, посвященных главным образом вопросам мира и безопасности 3 Количество часов радиовещания в день в коротковолновом диапазоне на французском языке и других местных языках 52 Количество информационных мероприятий на общинном уровне, специальных мероприятий и мероприятий по случаю празднования международных дней в Киншасе и 17 крупных городах 2 Количество 30-минутных ежедневных сводок новостей на французском языке, а также на языках суахили, лингала и чилуба Кроме того: 12 Количество 10-минутных видеороликов под рубрикой «Репортажи ООН» по связанным с МООНДРК темам, которые показывались на французском языке 33 местными телевизионными станциями в общей сложности в течение 660 часов в месяц на протяжении 12 месяцев 2 Количество видеороликов (1 10-минутный и 1 20-минутный) под названием “Boots on the Ground” («Миротворцы на местах»), которые показывались на французском языке 33 телевизионными станциями по полчаса ежедневно в течение 1 месяца 1 Видеоролик под названием «Scenes from the Eastern Division» («Сцены из жизни Восточной дивизии») о силах по поддержанию мира в Демократической Республике Конго для архивных и учебных целей 80 000 Количество экземпляров специального фотожурнала “Tout en image” («Все в образах»), посвященного процессу выборов с подписями под фотографиями на французском и английском языках

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Осуществление разминирования на территории общей площадью 750 000 кв. м, в основном в восточной части страны	52 30 000 100 000 504 268	Количество аналитических тематических программ на французском и других национальных языках Количество экземпляров листовок с рисунками на тему «Миротворцы: кто они и что они делают» на французском языке Количество наклеек, посвященных вопросам мира и развития, на французском языке Площадь в кв. м Показатель ниже запланированного объясняется переносом акцента с Итури на Северное Киву в контексте политической обстановки и обстановки в плане безопасности, снижением минной опасности на востоке страны и сокращением числа полетов после выборов, что затруднило перевозку средств разминирования и занимающегося разминированием персонала
Обследование и разминирование дорог протяженностью 300 км, в основном в восточной части страны	8	Протяженность обследованных и разминированных дорог на юго-востоке страны в километрах Показатель ниже запланированного объясняется переносом акцента с Итури на Северное Киву в контексте политической обстановки и обстановки в плане безопасности, снижением минной опасности на востоке страны и сокращением числа полетов после выборов, что затруднило перевозку средств разминирования и занимающегося разминированием персонала
Проведение 20 учебных занятий по вопросам разминирования для вновь прибывающего персонала учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций, включая Управление по координации гуманитарных вопросов, Программу развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ), Всемирную организацию здравоохранения (ВОЗ) и Всемирную продовольственную программу (ВПП)	20	Количество учебных занятий по вопросам разминирования

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Консультирование правительства Демократической Республики Конго по вопросам создания национального органа по разминированию и соответствующей инфраструктуры и разработки национального закона о стандартах деятельности, связанной с разминированием	Выполнено	Результатом стало подписание государственным министром внутренних дел, децентрализации и безопасности 2 указов: о создании национального координационного органа по разминированию и о назначении его членов, а также подготовка проекта закона о деятельности, связанной с разминированием
Организация 5 встреч с представителями военных властей и группами гражданского общества по вопросу о прекращении использования наземных мин и опубликования Оттавского договора		5 Количество встреч
Проведение 20 координационных совещаний с партнерами по деятельности, связанной с разминированием (Управление по разминированию Демократической Республики Конго и Служба Организации Объединенных Наций по вопросам деятельности, связанной с разминированием, международные и национальные НПО и подрядчики), учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций (УВКБ, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ), ПРООН, ЮНИСЕФ) и Международным комитетом Красного Креста (МККК) для рассмотрения хода осуществления национальной программы деятельности, связанной с разминированием		12 Количество координационных совещаний по вопросам участия правительства в осуществлении плана создания потенциала и оказания помощи жертвам Кроме того: 5 Количество совещаний с ЮНИСЕФ по вопросам информирования о минной опасности 3 Количество совещаний/визитов персонала Службы Организации Объединенных Наций по вопросам деятельности, связанной с разминированием/Управления Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов в связи с рассмотрением хода и оценкой осуществления программы деятельности, связанной с разминированием 50 Количество совещаний с УВКБ для координации связанной с разминированием деятельности по оказанию поддержки внутренне перемещенным лицам и группам по защите
Проведение информационной кампании по вопросам разминирования и минной опасности, включая трансляцию 6 передач по каналам местных радиостанций и радио «Окапи», и выпуск 5 информационных бюллетеней по вопросам гуманитарного разминирования для информирования населения об опасностях, связанных с наземными минами и неразорвавшимися боеприпасами, а также о деятельности, проводимой Миссией и правительством		6 Количество передач по каналам местных радиостанций и радио «Окапи» о деятельности, связанной с разминированием, и минной опасности 1 10-минутный видеоролик под рубрикой «Репортажи ООН» о работе Службы Организации Объединенных Наций по вопросам деятельности, связанной с разминированием, и занимающихся вопросами разминирования НПО, который показывался на французском языке 33 местными телевизионными станциями

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение ежемесячных встреч с участием местных женских организаций и групп, работников средств массовой информации, представителей организации <i>Cadre permanent de concertation des femmes congolaises</i> (Постоянный консультативный орган по делам конголезских женщин), Ассоциации женщин-юристов (<i>Association des femmes juristes du Congo</i>), молодежных организаций, организаций женщин, торгующих на рынках, и парламентариев, студентов и преподавателей высших учебных заведений и представителей государственных учреждений в целях обмена информацией о положении в плане безопасности с гендерной точки зрения Проведение национальной информационной кампании по проблемам сексуального насилия и насилия в отношении женщин и восстановления страны, в том числе телевизионное вещание в объеме 30 часов (по 5 часов в 6 регионах), трансляция передач по местному радио на 4 местных языках в объеме 20 часов, размещение 24 публикаций на страницах местных газет, постановка 4 спектаклей в местных театрах и организация 40 презентаций для членов общин в целях повышения информированности по проблемам сексуального насилия	135	Выпуск информационных бюллетеней не состоялся по причине переноса акцента на обеспечение более широкого участия посредством проведения ежемесячных координационных совещаний с соответствующими партнерами и проведения презентаций для доноров, с тем чтобы более целенаправленно осуществлять деятельность, связанную с разминированием, и более широко информировать о минной опасности Кроме того: 1 Мероприятие, посвященное Международному дню просвещения по вопросам минной опасности, в Киншасе, которое транслировалось по местному телевидению и радиостанциям 12 Количество встреч в целях обмена информацией
Проведение национальной информационной кампании по проблемам сексуального насилия и насилия в отношении женщин и восстановления страны, в том числе телевизионное вещание в объеме 30 часов (по 5 часов в 6 регионах), трансляция передач по местному радио на 4 местных языках в объеме 20 часов, размещение 24 публикаций на страницах местных газет, постановка 4 спектаклей в местных театрах и организация 40 презентаций для членов общин в целях повышения информированности по проблемам сексуального насилия	30	Количество часов трансляции 33 местными телевизионными станциями 10-минутных передач под названием «Организация Объединенных Наций» под рубрикой «Репортажи ООН» по проблемам сексуального насилия и насилия в отношении женщин
	150	Количество часов трансляции программ новостей, посвященных проблемам сексуального насилия и насилия в отношении женщин, по каналам местных радиостанций на французском языке и 4 местных языках

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение учебных занятий с 200 офицерами ВСДРК по вопросам профессиональной ответственности и уголовной ответственности рядового и командного состава и по вопросам, связанным с процедурой расследования и военным судопроизводством	Выполнено	25 Количество часов трансляции радиопередач, посвященных проблемам сексуального насилия и насилия в отношении женщин, на французском языке 4 Количество постановок в местных театрах 40 Количество презентаций 30 Число прошедших подготовку офицеров ВСДРК Показатель ниже запланированного объясняется задержками в формировании объединенных бригад до июня 2008 года
Консультирование органов военной юстиции по вопросам преподавания военного права с уделением особого внимания восточным провинциям, откуда поступает большинство сообщений о преступлениях, совершаемых военнослужащими	Выполнено	
Осуществление 24 проектов с быстрой отдачей в таких областях, как здравоохранение, борьба с насилием в отношении женщин, развитие инфраструктуры и просвещение, в целях содействия обеспечению мира и безопасности в общинах, находящихся в уязвимом положении	25	Количество проектов с быстрой отдачей

Ожидаемое достижение 1.2: разоружение, демобилизация и репатриация иностранных вооруженных групп в Демократической Республике Конго

Запланированные показатели достижения результатов	Фактические показатели достижения результатов
Репатриация всех оставшихся бывших иностранных комбатантов (2005/06 год: 1700 человек; 2006/07 год: 3800 человек; 2007/08 год: 5170 человек; в результате общее число репатриированных бывших иностранных комбатантов составит 22 400 человек)	В то время как в 2006/07 году было репатрировано 1446 бывших иностранных комбатантов, в 2007/08 году — в связи с нестабильной обстановкой в плане безопасности на востоке страны — было репатрировано 1312 таких бывших комбатантов, в результате общее число репатриированных бывших иностранных комбатантов составило 16 193 человека

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Осуществление 50 информационно-просветительских программ на национальных языках для подготовки групп иностранных комбатантов к участию в процессе разоружения, демобилизации, репатриации, расселения или реинтеграции	50	Количество информационно-просветительских программ
Организация 60 встреч по вопросам разоружения, демобилизации, репатриации, расселения или реинтеграции с лидерами иностранных вооруженных групп в Северном и Южном Киву, должностными лицами правительства и соседних стран и представителями учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций для обсуждения вопроса о добровольном разоружении иностранных вооруженных групп	107	Количество встреч, в том числе с представителями Многонациональной программы демобилизации и реинтеграции Превышение запланированного показателя объясняется активизацией информационно-просветительской кампании после подписания Найробийского соглашения в ноябре 2007 года и проведения совещания в Кисангани в мае 2008 года
Проведение национальной информационной кампании по вопросам разоружения, демобилизации и репатриации, включая подготовку передаваемых 5 раз в неделю радиопрограмм на национальных языках по 45 минут в день, выпуск 100 000 брошюр/буклетов на национальных языках, проведение 12 пресс-брифингов для представителей политических партий, гражданского общества, национальных и местных органов власти, средств массовой информации и студенческих организаций, ежедневную трансляцию 2 информационных программ на радио «Окапи» и подготовку 1 информационного видеофильма	60 60 12 1	Количество минут трансляции в день радиопрограмм по вопросам разоружения, демобилизации и репатриации на языке киньяруанда 5 дней в неделю Количество минут трансляции радиопрограмм (1 раз в неделю) о процессе репатриации, включая информационные передачи на радио «Окапи» на языках лингала и суахили Количество пресс-брифингов, посвященных проведению кампаний по разоружению, демобилизации и репатриации 20-минутный видеофильм, посвященный проведению информационно-просветительских кампаний на востоке страны
Организация 60 встреч с представителями правительства и партнеров по деятельности, связанной с защитой детей (УВКБ, местных НПО, занимающихся вопросами детей и репатриантов, руандийских учреждений, занимающихся вопросами репатриантов и беженцев, МККК и Национального комитета Красного Креста), по вопросам осуществления специальных процедур в контексте разоружения, демобилизации, репатриации, расселения и реинтеграции примерно 2500 иностранных детей, связанных с вооруженными группами	55	Количество встреч

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Проведение с ВСДРК совместных операций в объеме 200 000 человеко-дней по разоружению иностранных комбатантов, включая совместное размещение на позициях и проведение операций по оцеплению и прочесыванию для создания свободных от оружия зон (40 операций × 10 дней на операцию × 500 военнослужащих на операцию)	315 350	Объем совместных операций в человеко-днях (265 операций × 170 дней на операцию × 7 военнослужащих на операцию) Превышение запланированного показателя объясняется внесением изменений в проведении силами операций в целях сдерживания деятельности вооруженных групп, с тем чтобы внушить населению местных общин уверенность в безопасности положения, а также в разведывательных целях
Уничтожение 500 единиц оружия и 2000 единиц боеприпасов, собранных у иностранных вооруженных групп	3	Количество единиц оружия Показатель ниже запланированного объясняется отсутствием оборудования или объектов для уничтожения оружия; в 2008/09 году планируется уничтожить 694 единицы оружия
	12 460	Количество единиц боеприпасов Превышение запланированного показателя объясняется уничтожением оружия, собранного в 2006/07 году; в 2008/09 году планируется уничтожить 2873 единицы боеприпасов, собранных в 2007/08 году

Ожидаемое достижение 1.3: разоружение и демобилизация комбатантов в Демократической Республике Конго

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение на 40 процентов общего числа разоруженных конголезских комбатантов для их демобилизации (2004/05 год: 18 800 человек; 2005/06 год: 72 215 человек; 2006/07 год: 68 800 человек; 2007/08 год: 98 000 человек из в общей сложности 170 000 оставшихся конголезских комбатантов)	Увеличение на 9 процентов — с 67 700 разоруженных конголезских комбатантов в 2006/07 году до 74 127 в 2007/08 году (2237 человек разоружено в Итури и 4190 человек в обеих Киву) — ввиду того, что по линии Национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции осуществление деятельности по демобилизации не начиналось
Демобилизация всех детей, остающихся в составе вооруженных групп (2005/06 год: 8760 детей; 2006/07 год: 3000 детей; 2007/08 год: 2500 детей; в результате общее число демобилизованных детей составит 30 000 человек)	В то время как в 2006/07 году было демобилизовано 3000 детей, входивших в состав вооруженных групп, в 2007/08 году — ввиду того, что по линии Национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции осуществление деятельности по демобилизации не начиналось, — было демобилизован 2291 такой ребенок, в результате общее число демобилизованных детей составило 35 814 человек

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 52 координационных совещаний с участием представителей правительства и других заинтересованных сторон (включая Всемирный банк, ПРООН, ЮНИСЕФ) по оперативным аспектам разоружения, демобилизации и реинтеграции комбатантов, включая детей и лиц, сопровождающих комбатантов в лагерях	52	Количество координационных совещаний
Проведение 50 совместных совещаний с представителями правительства, учреждений Организации Объединенных Наций и НПО для координации вывода 2500 детей из состава вооруженных групп и их перевода в транзитные лагеря и/или в их общины	20	Количество совместных совещаний Показатель ниже запланированного объясняется приостановлением осуществления Национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции. Кроме того:
Проведение 24 встреч с представителями вооруженных групп, ВСДРК и гражданских властей и лидерами гражданского общества по вопросам обеспечения доступа к детям, находящимся в составе вооруженных групп, и их вывода из состава указанных групп, реинтеграции и предотвращения их вербовки в будущем	3	Количество координационных совещаний Рабочей группы по вопросам защиты детей в рамках процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции в связи с началом проведения в Демократической Республике Конго национальной кампании в целях сведения к нулю числа детей-комбатантов
Подготовка 24 докладов для ЮНИСЕФ и Канцелярии Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах по демобилизации детей, официально числившихся в составе вооруженных групп, в целях более четкого определения приоритетных задач в области защиты детей и содействия координации политики и планированию оперативной деятельности в соответствии с резолюцией 1612 (2005) Совета Безопасности	30	Количество встреч, в том числе с представителями фондов и учреждений Организации Объединенных Наций и различных вооруженных групп в Северном и Южном Киву
Проведение 52 заседаний Технического	6	Количество докладов В качестве запланированного мероприятия должна была быть указана подготовка 6 докладов по 1 каждые 2 месяца
	28	Количество заседаний, в том числе с участием

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
комитета по гендерным вопросам в составе представителей правительства, МООНДРК, ПРООН и Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин (ЮНИФЕМ) при координации со стороны министерства по гендерным вопросам и делам женщин для выработки рекомендаций по гендерным вопросам в контексте процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции	представителей Исполнительной группы Национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции, ПРООН, Миссии Европейского союза по содействию реформированию сектора безопасности, Полицейской миссии Европейского союза в Киншасе, Всемирного банка, Структуры военной интеграции ВСДРК и министерства по гендерным вопросам и делам женщин	Показатель ниже запланированного объясняется приостановлением осуществления Национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции, что обусловило функционирование Технического комитета по гендерным вопросам в ограниченных масштабах

Компонент 2: политический процесс в постпереходный период

17. В отчетный период парламент не принял органический закон о независимом статусе Национальной независимой избирательной комиссии. Из-за отсрочки проведения местных выборов не состоялось запланированное избрание и вступление в должность муниципальных и общинных советников. Соответственно, не производилась оценка показателей, связанных с наблюдением за нарушениями прав человека в ходе проведения местных выборов и с участием женщин. Вместе с тем правительство добилось определенного прогресса в области принятия финансового законодательства, политических законов и законов, касающихся децентрализации, до проведения местных выборов. Продолжалась работа в направлении принятия органического закона о реорганизации и реформе конголезской национальной полиции, а также в направлении нормализации отношений между Демократической Республикой Конго и соседними государствами. Кроме того, принятие законов о статусе политической оппозиции и финансировании политических партий, а также ряда законов, касающихся процесса децентрализации и судебной системы, укрепило доверие к парламенту как к жизнеспособному демократическому институту. Хотя президент и правительство принимали участие в процессах, начатых в Гоме и Найроби, их осуществление протекало медленно, и единичные случаи вооруженных столкновений в Киву продолжали вызывать озабоченность.

Ожидаемое достижение 2.1: проведение в Демократической Республике Конго свободных, транспарентных и мирных местных выборов

*Запланированные показатели достижения результатов**Фактические показатели достижения результатов*

Принятие парламентом органического закона, определяющего функции и гарантирующего независимый статус Национальной независимой избирательной комиссии

Проект органического закона о Национальной независимой избирательной комиссии еще не был принят парламентом. Вместе с тем задержка его принятия не сказалась бы на подготовке и проведении местных выборов, поскольку Верховный суд продлил срок действия мандата Независимой избирательной комиссии в целях дальнейшего осуществления избирательного процесса до решения вопроса о статусе Национальной независимой избирательной комиссии

Утверждение правительством бюджета Национальной независимой избирательной комиссии для проведения местных выборов

Достигнуто. Бюджет Национальной независимой избирательной комиссии для проведения местных выборов был утвержден в объеме 157,5 млн. долл. США

Утверждение правительством нормативной основы для функционирования национального механизма урегулирования споров, связанных с выборами

Утверждение нормативной основы для функционирования национального механизма урегулирования споров, связанных с выборами, было связано с реформой организации национальных судов, осуществление которой продолжалось. В декабре 2007 года был принят органический закон, касающийся создания Высшего совета правосудия. Два органических закона — о Конституционном суде и о Государственном совете — еще не приняты

Избрание 97 муниципальных советников, в том числе не менее 30 процентов из них из числа женщин, и их вступление в должность

Выборы муниципальных советников не состоялись из-за отсрочки проведения местных выборов и задержек в завершении разработки законодательной основы

Избрание 5397 общинных советников, в том числе не менее 30 процентов из них из числа женщин, в муниципалитетах и общинах под управлением племенных вождей и их вступление в должность

Выборы общинных советников не состоялись из-за отсрочки проведения местных выборов и задержек в завершении разработки законодательной основы

Отсутствие сообщений о нарушении прав человека в ходе местных выборов

Проведение местных выборов было отложено, а разработка законодательной основы не завершилась

Участие в местных выборах свыше 52 процентов зарегистрированных избирателей из числа женщин

Проведение местных выборов было отложено, а разработка законодательной основы не завершилась

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 20 консультативных совещаний с представителями правительства по вопросу о разработке органического закона, определяющего функции и независимый статус Национальной независимой избирательной комиссии	20	Количество совещаний с представителями правительства, посвященных проекту органического закона о составе, организации и функционировании Национальной независимой избирательной комиссии Кроме того:
Проведение ежедневных консультативных совещаний с представителями Национальной независимой избирательной комиссии по вопросам составления бюджета для проведения выборов и создания механизмов надзора за проведением местных выборов	1	Для 80 членов Комиссии по внешним сношениям был организован 7-дневный семинар по вопросу о составе, организации и функционировании Национальной независимой избирательной комиссии
Проведение 40 консультативных совещаний с представителями Национальной независимой избирательной комиссии и правительства по вопросу о разработке и создании транспарентных механизмов урегулирования споров, связанных с выборами	230	Количество консультативных совещаний
Проведение ежедневных консультативных совещаний с представителями Национальной независимой избирательной комиссии на национальном уровне и на уровне провинций (в 21 отделении Национальной независимой избирательной комиссии) по вопросам осуществления положений закона о выборах и других соответствующих законов, а также управления, функционирования, материально-технического обеспечения и информирования избирателей	50	Количество консультативных совещаний, в том числе 10 специальных совещаний с участием правовых экспертов МООНДРК
Проведение 6 учебных занятий по гендерной проблематике для членов вновь созданной Сети парламентариев по гендерным вопросам, которая выступает за принятие законов, в которых учитываются гендерные аспекты	5 060	Количество консультативных совещаний
	1	Количество учебных занятий Показатель ниже запланированного объясняется вынесением на первый план проведения оценки участия женщин в национальных выборах в преддверии проведения местных выборов

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 12 совещаний с представителями Сети парламентариев по гендерным вопросам для оценки участия избранных в парламент женщин в его работе и работе других директивных органов	6 Количество совещаний	Показатель ниже запланированного объясняется вынесением на первый план проведения оценки участия женщин в национальных выборах в преддверии проведения местных выборов
Проведение 50 информационных совещаний с участием представителей провинциальных отделений Национальной независимой избирательной комиссии, политических партий, женских групп и национальных и местных органов власти в сотрудничестве с ЮНИФЕМ и ПРООН в целях расширения участия женщин в качестве организаторов выборов и кандидатов на местных выборах	20 Количество информационных совещаний, проведенных объединенной рабочей группой по гендерным вопросам (в составе представителей Независимой избирательной комиссии, МООНДРК и учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций) и посвященных участию женщин в выборах в целях расширения участия женщин в качестве организаторов выборов и кандидатов на местных выборах	Показатель ниже запланированного объясняется отсрочкой проведения местных выборов и нестабильной обстановкой в плане безопасности на востоке страны
Выполнение совместно с Национальной независимой избирательной комиссией председательских функций на 26 заседаниях Технического комитета по выборам в составе представителей учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций и доноров для обмена информацией и координации деятельности	Кроме того:	Изготовление и распространение агитационных материалов (по 2500 шапок, плакатов, блокнотов и транспарантов) в поддержку участия женщин в местных выборах
Подготовка и распространение 26 докладов Технического комитета по выборам среди членов международного сообщества	3 Количество совещаний, проведенных совместно с Независимой избирательной комиссией ввиду того, что не была создана Национальная независимая избирательная комиссия	Показатель ниже запланированного объясняется отсрочкой проведения местных выборов
Выполнение совместно с Национальной независимой избирательной комиссией председательских функций на 6 проводимых раз в 2 месяца совещаниях Руководящего комитета по выборам в составе высокопоставленных представителей правительства, учреждений, фондов и программ	3 Количество докладов	Показатель ниже запланированного объясняется отсрочкой проведения местных выборов
	3 Количество совещаний, проведенных совместно с Независимой избирательной комиссией ввиду того, что не была создана Национальная независимая избирательная комиссия	Показатель ниже запланированного объясняется отсрочкой проведения местных выборов

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Организации Объединенных Наций и доноров по вопросам, касающимся финансирования и организации местных выборов		
Проведение на национальном и местном уровнях 200 встреч с представителями учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций и национальных и компетентных международных организаций (Европейского союза, Агентства Соединенных Штатов по международному развитию, Международного фонда для избирательных систем, Национального демократического института, Южноафриканского института по вопросам выборов, Фонда им. Конрада Аденауэра, Канадской ассоциации сотрудничества, Французской организации по вопросам сотрудничества и министерства по вопросам международного развития Соединенного Королевства) в целях содействия международной координации избирательного процесса	453	Количество встреч Превышение запланированного показателя объясняется возросшими потребностями в разъяснении избирательным органам и органам власти требования об обновлении списков избирателей и других технических аспектов проведения местных выборов
Подготовка 25 ключевых сотрудников штаб-квартиры Национальной независимой избирательной комиссии по вопросам организации проведения выборов, оперативной деятельности, материально-технического обеспечения, просвещения избирателей и информирования общественности	22	Число прошедших подготовку ключевых сотрудников Независимой избирательной комиссии (ввиду того, что не была создана Национальная независимая избирательная комиссия) Показатель ниже запланированного объясняется задержкой принятия органического закона о Национальной независимой избирательной комиссии Кроме того: Подготовка 10 сотрудников по передаче избирательных материалов и информации на места и 50 распространителей информации для эксперимента по проверке правильности списка избирателей в провинции Бас-Конго Подготовка 24 руководителей избирательных центров, 7 провинциальных инструкторов и 520 работников избирательных участков для проведения дополнительных выборов в Бефале в Экваториальной провинции

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение семинаров для 30 сотрудников Национальной независимой избирательной комиссии на уровне провинций с целью подготовки их к выполнению роли инструкторов по вопросам организации проведения выборов, оперативной деятельности, материально-технического обеспечения, просвещения избирателей и информирования общественности	Не выполнено	Невыполнение мероприятия объясняется отсрочкой проведения местных выборов и задержкой принятия органического закона о Национальной независимой избирательной комиссии
Подготовка ежедневных, еженедельных и периодических отчетов для партнеров Организации Объединенных Наций и доноров о ходе подготовки местных выборов	230 48 8	Количество ежедневных отчетов Количество еженедельных отчетов Количество периодических отчетов
Проведение ежедневных совещаний с представителями Национальной независимой избирательной комиссии в целях координации и определения потребностей в материально-техническом обеспечении в связи с распространением избирательных, учебных и просветительских материалов	Выполнено	Поскольку Национальная независимая избирательная комиссия не создана, совещания проводились ежедневно и еженедельно с представителями Независимой избирательной комиссии
Проведение 70 встреч с представителями местных и национальных органов власти, политических партий и правозащитных организаций, а также с общинными лидерами в целях сведения к минимуму и предотвращения случаев нарушения прав человека и жестокого обращения с детьми в ходе избирательного процесса	1 601	Количество встреч Превышение запланированного показателя объясняется возросшим риском совершения нарушений прав человека и жестокого обращения с детьми из-за нестабильной обстановки в плане безопасности на востоке страны
Проведение информационной кампании в целях сведения к минимуму риска и предотвращения жестокого обращения с детьми в ходе избирательного процесса, включая подготовку 16 программ для трансляции через местные средства массовой информации и 2 программ для трансляции через национальные средства массовой информации, а также выпуск 20 000 брошюр и плакатов	1 1	10-минутный репортаж ООН под названием «Организация Объединенных Наций» о правах детей, который транслировался на французском языке 33 местными телевизионными станциями 1 раз в неделю на протяжении 1 месяца 20-минутный репортаж ООН под названием «Незащищенные дети», который транслировался на французском языке 33 местными телевизионными станциями 1 раз в неделю на протяжении 1 месяца Меньшее, чем планировалось, количество подготовленных информационно-пропагандистских материалов объясняется отсрочкой проведения местных выборов

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
	120	Количество звуковых роликов, которые транслировались на языке киконго местными радио и телевизионными станциями
	12	Количество радиопрограмм на языках китанду и киньянга
	20	Количество транспарантов В связи с дополнительными выборами в законодательные органы в Бефале в Экваториальной провинции:
	14	Количество транспарантов
	3 000	Количество брошюр для работников избирательных органов
	4	Количество пресс-конференций
	8	Количество тематических передач, которые передавались на радио «Окапи»

Ожидаемое достижение 2.2: обеспечение стабильного функционирования правительства в Демократической Республике Конго в постпереходный период

Запланированные показатели достижения результатов	Фактические показатели достижения результатов
Принятие Советом министров плана действий и графика мероприятий по проведению законодательный реформы	Хотя правительством и парламентом были предприняты усилия по принятию законов по организационному строительству, работа над всеобъемлющей стратегией проведения законодательной реформы завершена не была из-за технических и финансовых трудностей, а также из-за переключения внимания на другие приоритеты, включая восстановление государственной власти в восточной части Демократической Республики Конго и Бас-Конго, мирный процесс, начатый в Гоме, Найробийское коммюнике и план социально-экономических реформ из пяти пунктов
Принятие Национальной ассамблеей основных законодательных актов (закона о децентрализации, закона о регулировании финансовой деятельности, закона о политической оппозиции), необходимых для стабилизации и восстановления учреждений в постпереходный период	Выполнено. Обеими палатами парламента приняты законы о децентрализации, о регулировании финансовой деятельности и о политической оппозиции

Запланированные показатели достижения результатов	Фактические показатели достижения результатов
Ежеквартальное рассмотрение Национальной ассамблеей вопроса об исполнении бюджета на основе докладов, представляемых министерством бюджета	Рассмотрение осуществлялось на разовой основе из-за переключения внимания на другие приоритеты в законодательной деятельности, включая законы о централизации, политической оппозиции и государственных предприятиях
Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/не выполнено) Примечания
Проведение 18 встреч для оказания помощи Национальной ассамблее в подготовке законопроектов, определяющих функции, компетенцию и финансовое обеспечение провинциальных органов управления и децентрализованных территориальных образований	22 Количество встреч Более высокий показатель объясняется уделением большего внимания и приданием большего значения подготовке законопроектов
Проведение 80 совещаний для оказания правительству консультативной помощи в разработке предусмотренных в конституции переходного периода законов и указов о государственном управлении, государственных финансах, провинциальных учреждениях, а также о национальной полиции и вооруженных силах	50 Количество совещаний Более низкий показатель объясняется реорганизацией кабинета министров
Проведение еженедельных совещаний для оказания правительству консультативной помощи по вопросам создания предусмотренных конституцией переходного периода новых учреждений, необходимых для обеспечения демократического управления, с участием провинциальных собраний, правительства и таких учреждений, как Экономический и Социальный Совет, Национальная независимая избирательная комиссия и Высокий совет по аудиовизуальным средствам и коммуникации	44 Количество совещаний Более низкий показатель объясняется задержками с принятием органического закона о национальной независимой избирательной комиссии
Проведение 200 встреч во всех провинциях для оказания правительству и лидерам гражданского общества консультативной помощи в создании форума для публичных политических дебатов по вопросам удовлетворения потребностей населения страны	210 Количество встреч, включая 55 встреч с донорами и министерством планирования по вопросам организации на уровне провинций и на национальном уровне консультаций по вопросам эффективности помощи (Парижская и Аккрская декларации), а также по вопросам координации деятельности между правительством и организациями гражданского общества, 35 встреч с представителями женских групп и профсоюзов

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 86 встреч для оказания в координации с донорами консультативной помощи национальным органам всех уровней по вопросам принятия и осуществления мер, направленных на обеспечение транспарентного экономического управления в соответствии с международными стандартами и практикой, включая создание надзорных органов для обеспечения финансовой подотчетности правительства Проведение 24 встреч для оказания консультативной помощи международным финансовым учреждениям по вопросу о политических последствиях их программы социально-экономической помощи в Демократической Республике Конго		для обсуждения вопроса о расширении роли женщин в социально-экономической области и проведении местных выборов и 120 встреч с представителями гражданского общества и экономическими субъектами по вопросу об участии частного сектора и о проведении национального симпозиума организаций гражданского общества, посвященного механизмам координации деятельности в целях развития на национальном уровне и уровне провинций Более высокий показатель объясняется возросшим интересом представителей гражданского общества и доноров к публичному обсуждению вопросов политики и к подготовке национального симпозиума Кроме того: 38 Количество встреч с религиозными руководителями по вопросу об их участии в усилиях, направленных на примирение и урегулирование конфликтов на местах 54 Количество встреч, включая 25 встреч по вопросам реформы, касающимся транспарентного экономического управления и создания эффективных надзорных органов, и 29 встреч по вопросам создания правовой основы национальной платежной системы Более низкий показатель объясняется меньшей доступностью представителей органов власти с учетом реорганизации кабинета министров 29 Количество встреч Более высокий показатель объясняется уделением большего внимания оценке усилий по экономическому восстановлению страны

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Организация 120 встреч для оказания консультативной помощи национальным органам (министерствам юстиции, обороны и внутренних дел, а также должностным лицам судебной и исправительной систем) по вопросам осуществления реформы судебной системы и системы исправительных учреждений	195	Количество встреч, включая 20 встреч с министром юстиции, 40 встреч с должностными лицами Высшего совета магистратуры, 35 встреч с должностными лицами судебной системы, 45 встреч с должностными лицами центральных исправительных учреждений, 50 встреч с должностными лицами системы военной юстиции, 1 встречу с экспертами международного сообщества по вопросам работы исправительных учреждений и 4 встречи с представителями неправительственных организаций Более высокий показатель объясняется проведением реформы исправительных учреждений, оказанием технической помощи и координацией оперативной деятельности в рамках программы профессиональной подготовки с Институтом международно-правовых исследований министерства обороны Соединенных Штатов по вопросам расследования и судебного преследования сексуальных преступлений, подготовки стратегического плана министерства юстиции и возросшей нестабильности положения в тюрьмах Кроме того:
Проведение 36 встреч для оказания национальным органам власти консультативной помощи по вопросам передачи/делегирования полномочий на уровень провинций, как это предусмотрено в конституции постпереходного периода	104	Количество встреч с начальниками тюрем по вопросам технической помощи в области управления тюрьмами
Проведение во всех провинциях 200 встреч для оказания национальным и местным органам власти и организациям гражданского общества консультативной помощи по вопросам, касающимся предотвращения, регулирования и разрешения местных кон-	40	Количество встреч, включая 7 встреч на уровне министров, 13 встреч с представителями Национальной ассамблеи, 12 встреч с советниками министров и 8 встреч с представителями сената Более высокий показатель объясняется уделением большего внимания и приданием большего значения вопросам, касающимся делегирования полномочий
	250	Количество встреч Более высокий показатель объясняется нестабильной обстановкой в плане безопасности в провинциях Киву и всплеском проявлений насилия в Бас-Конго

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
фликтов за счет использования добрых услуг, а также осуществления мер укрепления доверия, создания механизмов на низовом уровне для урегулирования споров и дальнейшего развития системы судебных учреждений	Кроме того:	68 Количество выездов на места, включая 5 поездок в Буниа, 12 — в Букаву, 15 — в Гому, 20 — в Бас-Конго, 6 — в Калеми, 8 — в Лубумбаши и по 1 — в Бандунду и Канангу для оценки риска местных конфликтов и предоставления консультаций по вопросам мирного урегулирования конфликтов
Проведение 2 учебных мероприятий для женщин, избранных в местные органы власти, по вопросам мирного урегулирования конфликтов	3 Количество учебных мероприятий для женщин, избранных в национальные и провинциальные органы власти Более высокий показатель объясняется проведением дополнительного учебного мероприятия по вопросам участия женщин из Киншасы в мирном процессе в восточном регионе	
Проведение национальной информационно-пропагандистской кампании по вопросам благого управления и роли женщин в принятии решений	15 Количество часов радиовещания на французском языке	
Проведение 80 встреч в ряде провинций с представителями органов власти и лидерами гражданского общества, в том числе женщинами, для оказания им консультативной помощи по вопросам создания условий для проведения диалога и политических дебатов по вопросу об удовлетворении потребностей населения страны	81 Количество встреч, включая 67 встреч по вопросам содействия налаживанию контактов, стратегических связей и созданию союзов между организациями гражданского общества и местными органами власти и поддержка создания платформ развития/контрольных комитетов в 10 провинциях, а также 14 встреч по организации контроля в области благого управления и участия гражданского общества в процессе децентрализации	
	Кроме того:	
	11 Количество встреч, посвященных ознакомлению с вопросами содействия установлению связей и созданию местных комитетов по вопросам развития	
	7 Количество встреч, посвященных ознакомлению с документом о стратегии сокращения масштабов нищеты и планом приоритетных действий правительства	

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение еженедельных консультативных встреч с представителями провинциальных органов власти (руководителями и административными работниками, районными уполномоченными, представителями департаментов и сотрудниками канцелярий губернаторов) во всех территориях по таким вопросам, как роль указанных субъектов, возможности получения поддержки со стороны правовых институтов и действующие нормативные акты, а также по вопросам коммуникации между департаментами и территориями и оказание помощи по вопросам совершенствования деятельности местных органов власти	63	Количество встреч по вопросам оказания технической помощи и консультирования по вопросам политики местных органов власти в целях углубления координации, налаживания планирования и составления бюджета в 11 провинциях Более высокий показатель объясняется ростом потребностей в поддержке местных органов власти в вопросах составления бюджета, реализации планов в области развития, а также других вопросах, касающихся управления на местном уровне
Проведение 156 координационных совещаний с постпереходными органами власти, дипломатическим корпусом и учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций в целях поддержки местных мирных инициатив, направленных на предотвращение конфликтов, обеспечение стабильности и повышение уровня безопасности	214	Количество координационных совещаний, включая 74 совещания по основным причинам отсутствия безопасности и 140 совещаний с Совместной технической комиссией по вопросам мира и безопасности, посвященных военным, гуманитарным и социальным вопросам Более высокий показатель объясняется проведением 15-дневной мирной конференции для провинций Киву и созданием в этой связи механизмов контроля и принятия последующих мер
Представление 3 докладов Генерального секретаря Совету Безопасности о прогрессе, достигнутом в постпереходный период	3	Количество докладов
Осуществление 16 проектов с быстрой отдачей, направленных на оказание содействия миростроительству и обеспечению политической стабильности	19	Количество проектов с быстрой отдачей

Ожидаемое достижение 2.3: реформа сектора безопасности

Запланированные показатели достижения результатов	Фактические показатели достижения результатов
Утверждение правительством программы реформы национального сектора безопасности	Программа реформы национального сектора безопасности была утверждена правительством на конференции за круглым столом, посвященной реформе сектора безопасности

Запланированные показатели достижения результатов	Фактические показатели достижения результатов
Утверждение правительством правовых и институциональных норм и основ политики в отношении регулирования деятельности сектора безопасности, которые должны соответствовать международно признанным стандартам	Законопроекты, устанавливающие правовые и институциональные основы и основы политики в отношении регулирования деятельности сектора безопасности, ожидают рассмотрения и принятия парламентом
Сокращение на 10 процентов сообщений о нарушениях прав человека, в том числе о нарушениях прав детей, совершаемых национальными вооруженными силами (2005/06 год: 2294; 2006/07 год: 807; 2007/08 год: 726)	Сокращение на 43 процента до 812 сообщенных случаев нарушения прав человека национальными вооруженными силами (ВСДРК и конголезская национальная полиция) в 2007/08 году по сравнению с 1435 такими случаями в 2006/07 году, что объясняется неустойчивой ситуацией в плане безопасности в восточном регионе
Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено) Примечания
Проведение в Киншасе 5 инструктивно-методических занятий по гендерным аспектам реформы сектора безопасности с координаторами по гендерным вопросам ВСДРК	Не выполнено Невыполнение объяснялось отсутствием координаторов ВСДРК
Проведение 100 встреч с представителями молодежных групп, работниками средств массовой информации, юристами, представителями женских ассоциаций, студентами высших учебных заведений и сотрудниками государственных учреждений для оценки достигнутого прогресса в деле осуществления реформы сектора безопасности и для обеспечения учета гендерной проблематики при принятии решений по вопросам политики	55 Количество встреч Более низкий показатель объясняется сокращением кадровых возможностей из-за задержки с набором персонала
Проведение 60 совещаний с представителями государственных органов для обзора и пересмотра законодательных актов, касающихся реформы сектора безопасности	30 Количество совещаний Более низкий показатель объясняется сокращением уровня участия заинтересованных сторон
Проведение 60 совещаний с представителями государственных органов для оказания им консультативной помощи по вопросам разработки и контроля деятельности по осуществлению национальных планов реформы сектора безопасности	30 Количество совещаний Более низкий показатель объясняется сокращением уровня участия заинтересованных сторон

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 60 совещаний с представителями государственных органов для оказания им консультативной помощи по вопросу о национальном плане действий в области общественной информации в связи с реформой сектора безопасности, включая разоружение, демобилизацию и реинтеграцию	60 Количество совещаний	
Проведение 60 совещаний с представителями правительства, учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций и доноров для координации деятельности, связанной с реформой сектора безопасности	20 Количество совещаний	Более низкий показатель объясняется сокращением уровня участия заинтересованных сторон
Проведение 80 совещаний с представителями государственных органов по вопросам укрепления системы военного правосудия	300 Количество совещаний с представителями министерства обороны, военными судьями на национальном уровне, главным военным прокурором, первым председателем высшего военного суда и военными судьями на уровне провинций	Более высокий показатель объясняется проведением реформы системы исправительных учреждений, оказанием технической помощи и осуществлением координации оперативной деятельности в рамках программы профессиональной подготовки с Институтом международно-правовых исследований министерства обороны Соединенных Штатов Америки по вопросам расследования и судебного преследования сексуальных преступлений, а также подготовкой стратегического плана министерства юстиции
Проведение 52 еженедельных технических совещаний с национальными должностными лицами по вопросам реформы сектора безопасности	45 Количество совещаний	
Подготовка 4 докладов для Объединенной комиссии по реформе сектора безопасности об оценке хода осуществления интеграции и о последующем посещении 6 центров интеграции	12 Количество докладов об оценке 12 Количество посещений 6 центров интеграции	Более высокий показатель объясняется возросшим значением интеграции армии с точки зрения стабилизации страны, в частности в восточном регионе

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Организация 60 совещаний с участием представителей правительства и доноров по вопросам мобилизации ресурсов для осуществления программ реформы сектора безопасности	5 Количество совещаний	Более низкий показатель объясняется неустойчивой обстановкой в плане безопасности в восточной части страны, что привело к сокращению доступа для государственных органов власти и доноров
Проведение информационно-пропагандистской кампании по вопросу об осуществлении реформы сектора безопасности, включая подготовку 1 5-минутного видеоматериала по профессиональной подготовке сотрудников конголезской национальной полиции и проведению среди них наставнической работы для показа 33 телевизионными станциями	1 5-минутный видеоматериал, показанный 33 телевизионными станциями	
Проведение 52 совещаний с представителями компетентных органов военной юстиции и гражданских судебных органов на местном и национальном уровнях для обсуждения мер, принимаемых в связи с поступившими сообщениями о преступлениях в отношении детей, до начала их официального расследования	26 Количество совещаний по вопросам расследования и судебного преследования в случае серьезных нарушений прав детей	Более низкий показатель объясняется неустойчивой обстановкой в плане безопасности в восточной части страны, что помешало проведению запланированных мероприятий
Ожидаемое достижение 2.4: прогресс в деле институционального развития и укрепления потенциала конголезской национальной полиции		
Запланированные показатели достижения результатов	Фактические показатели достижения результатов	
Принятие правительством долгосрочного стратегического плана реформы и реорганизации конголезской национальной полиции	Проект органического закона о реорганизации и реформе конголезской национальной полиции рассматривается межминистерским комитетом	
Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 864 встреч для оказания конголезской национальной полиции консультативной помощи по вопросам подготовки и осуществления плана обеспечения безопасности в ходе выборов в местные органы власти в 19 муниципалитетах	96 Количество встреч, посвященных подготовке к довыборам к Бефале (Экваториальная провинция)	Более низкий показатель объясняется задержками в проведении местных выборов

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 9600 встреч с сотрудниками конголезской национальной полиции в Киншасе и в 18 других пунктах страны с привлечением 40 мобильных консультативных групп полиции Организации Объединенных Наций в составе до 5 сотрудников полиции МООНДРК в каждой группе (40 мобильных групп × 20 встреч в месяц × 12 месяцев) для оказания консультативной помощи по вопросам деятельности судебной полиции, расследований, сбора информации и основных принципов прав человека	9360	Количество встреч с привлечением 40 мобильных консультативных групп полиции (38 мобильных групп × 20 встреч в месяц × 12 месяцев и 2 мобильные группы × 20 встреч в месяц × 6 месяцев) Более низкий показатель объясняется эпидемией эболы в Западном Касаи, в результате чего 2 мобильные группы работали там в течение лишь 6-месячного периода
Проведение 12 встреч для оказания правительству и старшим сотрудникам конголезской национальной полиции консультативной помощи по вопросам регистрации и аттестации сотрудников национальной полиции	60	Количество встреч Более высокий показатель объясняется изменением на период с марта по июнь 2008 года периодичности проведения встреч с месячной на ежедневную основу. Поскольку не был принят проект органического закона о реорганизации и реформе конголезской национальной полиции, проводились дополнительные встречи для разъяснения правительству в рамках межминистерского комитета, а также членам парламента необходимости интеграции деятельности судебной следственной полиции и сотрудников национального отделения Интерпола
Проведение 48 встреч для оказания правительству и старшим сотрудникам конголезской национальной полиции консультативной помощи по вопросам осуществления реформы и реорганизации национальной полиции	29	Количество встреч Более низкий показатель объясняется задержкой создания Комитета по реформе полиции и его рабочих групп
Проведение ежемесячных совещаний с международными донорами для координации помощи в целях осуществления реформы и реорганизации конголезской национальной полиции	2	Количество совещаний Более низкий показатель объясняется изменением периодичности проведения совещаний с месячной на квартальную основу в рамках контрольного Комитета по реформе полиции в связи с задержкой принятия плана действий по реформированию полиции и внутренних положений, а также непринятием органического закона

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 2880 встреч для оказания консультативной помощи национальным и местным органам конголезской национальной полиции по вопросам управления, профессиональной подготовки, обеспечения учета гендерной проблематики и предотвращения сексуального насилия при содействии 3 полицейских советников МООНДРК, работающих в канцелярии Генерального инспектора конголезской национальной полиции в Киншасе, и развертывание 245 полицейских советников МООНДРК в 11 провинциальных инспекторатах конголезской национальной полиции (1 технический советник на провинциальный инспекторат; 13 — в Киншасе и 221 — в 10 провинциях)	2750	Количество встреч Более низкий показатель объясняется эпидемией эболы в Кананге (Западное Касаи), что помешало направить полицейских советников на 6-месячный период
Подготовка и обновление основных учебных пособий для конголезской национальной полиции и распространение 422 экземпляров пособий среди инструкторов конголезской национальной полиции	Выполнено	Подготовлены основные учебные пособия и распространено 873 экземпляра среди аттестованных инструкторов конголезской национальной полиции (142 инструктора подготовлены в 2007/08 году и 731 — в предыдущие периоды) Более высокий показатель объясняется направлением учебных пособий 731 аттестованному инструктору конголезской национальной полиции, которые были подготовлены в предыдущие периоды
Повышение квалификации и аттестация 1200 сотрудников конголезской национальной полиции по методам борьбы с беспорядками, включая проведение переговоров и полицейскую охрану общественного порядка без применения смертоносного оружия	2340	Количество сотрудников конголезской национальной полиции Более высокий показатель объясняется возросшим интересом со стороны различных руководителей конголезской национальной полиции и поступающими от них дополнительными просьбами
Подготовка и аттестация 422 инструкторов конголезской национальной полиции по вопросам соблюдения международных полицейских стандартов, включая учет гендерной проблематики, соблюдение прав человека и защиту детей	142	Количество инструкторов конголезской национальной полиции Более низкий показатель объясняется дефицитом донорского финансирования

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Профессиональная подготовка и аттестация 2050 сотрудников конголезской национальной полиции по деятельности судебной полиции и методам проведения расследований	210	Количество сотрудников конголезской национальной полиции Более низкий показатель объясняется дефицитом донорского финансирования
Профессиональная подготовка и аттестация 1050 сотрудников конголезской национальной полиции по методам сбора информации	382	Количество сотрудников конголезской национальной полиции Более низкий показатель объясняется дефицитом донорского финансирования и отсутствием инструкторов
Осуществление мобильного патрулирования сформированными полицейскими подразделениями из расчета 4320 человеко-дней (6 сотрудников сформированных полицейских подразделений в патруле × 2 патруля в день × 360 дней) и обучение по месту службы сотрудников конголезской национальной полиции методам борьбы с беспорядками в целях повышения оперативных возможностей полицейских подразделений в 5 пунктах (Киншаса, Кисангани, Лубумбаши, Мбужи-Маи и Кананга), включая осуществление мобильного патрулирования в ходе выборов в местные органы власти из расчета 2160 человеко-дней (6 сотрудников сформированных полицейских подразделений в патруле × 2 патруля в день × 180 дней)	5580	Количество человеко-дней мобильного патрулирования (6 сотрудников сформированных полицейских подразделений в патруле × 2 патруля в день × 360 дней и 6 сотрудников сформированных полицейских подразделений в патруле × 1 патруль в день × 210 дней) Более высокий показатель объясняется неустойчивой обстановкой в плане безопасности в Киншасе, Матади, Кисангани и Гоме
Проведение 144 встреч для оказания консультативной помощи конголезской национальной полиции по вопросам создания и ведения базы данных для регистрации случаев, связанных с должностными проступками сотрудников конголезской национальной полиции, и принятых последующих мер	78	Количество встреч Более низкий показатель объясняется отсутствием в период с января по июнь 2008 года комитетов, возглавляемых местными начальниками конголезской национальной полиции, в Буниа, Киквите, Лубумбаши и Бандунду

Ожидаемое достижение 2.5: нормализация отношений между Демократической Республикой Конго и соседними государствами, особенно Руандой, Угандой и Бурунди

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Обмен послами между Демократической Республикой Конго и Руандой, Угандой и Бурунди	Несмотря на проведенные встречи между представителями Уганды и Демократической Республики Конго в целях нормализации их двусторонних отношений, включая обмен послами, в отношениях с ее двумя другими соседями какого-либо прогресса достигнуто не было, хотя предпринимались усилия в рамках механизмов укрепления доверия, в частности между Демократической Республикой Конго и Руандой
Отсутствие сообщений об использовании вооруженными группами территорий соседних государств в качестве плацдармов (2004/05 год: 0; 2005/06 год: 0; 2006/07 год: 0; 2007/08 год: 0)	Отсутствие таких сообщений
Принятие парламентом законодательных актов о политике в области регионального сотрудничества по трансграничным вопросам, касающимся экономики, безопасности и прав человека	Пакт о безопасности, стабильности и развитии в районе Великих озер ратифицирован Национальной ассамблеей

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Выполнение мероприятий (количество или выполнено /не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Участие в 4 заседаниях Трехсторонней плюс один комиссии и материально-техническое обеспечение Группы по обобщению разведывательных данных, базирующейся в Кисангани	Выполнено	Через участие в 3 заседаниях и предоставление материально-технической поддержки Группе по обобщению разведывательных данных. Четвертое заседание Трехсторонней комиссии намечено на конец 2008 года
Участие в расследовании сообщений о деятельности иностранных вооруженных формирований на территории Демократической Республики Конго и секретариатское обслуживание 4 заседаний Механизма совместного контроля	Выполнено	Включая секретариатское обслуживание 12 заседаний Механизма совместного контроля Более высокий показатель объясняется возобновлением работы Механизма совместного контроля Демократической Республики Конго и Руанды
Проведение 35 встреч с представителями группы экспертов по Демократической Республике Конго для представления им информации об эмбарго на поставки оружия и о поставках оружия в Демократическую Республику Конго	42	Количество встреч Более высокий показатель объясняется продлением присутствия группы в Киншасе Кроме того:
	31	Количество докладов группы экспертов

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено /не выполнено)	Примечания
Проведение 76 встреч со старшими должностными лицами Демократической Республики Конго и старшими представителями соседних государств для обсуждения вопросов нормализации отношений между Демократической Республикой Конго, Руандой, Угандой и Бурунди	103	Количество встреч, включая 30 встреч, посвященных Найробийскому коммюнике, 33 встречи, посвященные мирным переговорам между Армией сопротивления Бога и Угандой, 9 встреч, посвященных вооруженной группировке Альянса демократических сил/Национальной армии освобождения Уганды, 20 встреч, посвященных конференции Демократических сил освобождения Руанды в Кисангани, 5 подготовительных встреч в связи с проведением в Демократической Республике Конго встречи на высшем уровне глав государств района Великих озер, 2 семинара-практикума по региональной безопасности в районе Великих озер, 2 встречи, посвященные положению ангольских беженцев в Бас-Конго, 1 региональная межминистерская встреча по району Великих озер и 1 межпарламентская встреча по району Великих озер Более высокий показатель объясняется последующими мерами в связи с Найробийским коммюнике и возобновлением усилий в рамках мирного процесса с участием Армии сопротивления Бога

Компонент 3: гражданское общество и права человека

18. В течение отчетного периода Миссия добила расширения международного доступа в небезопасные/труднодоступные районы за счет увеличения числа миссий по проверке. Также были достигнуты целевые показатели, касающиеся числа объединенных комитетов по защите (в составе представителей правительства, учреждений системы Организации Объединенных Наций и неправительственных организаций), которые помогают защищать уязвимые группы населения, в том числе жертв сексуального насилия, внутренне перемещенных лиц, беженцев и возвращенцев. Однако неустойчивая ситуация в плане безопасности в восточной части Демократической Республики Конго привела к задержке возвращения конголезских беженцев и увеличению числа внутренне перемещенных лиц. Что касается соблюдения прав человека в Демократической Республике Конго, то совместное Управление по правам человека УВКПЧ/МООНДРК продолжало отслеживать серьезные нарушения прав человека и прилагать усилия по содействию позитивным сдвигам в вопросе прав человека. Сохраняющаяся повсеместная безнаказанность отражала слабость системы судебных и исправительных учреждений. В течение отчетного периода был завершен ряд судебных процессов над солдатами и должностными лицами низкого уровня. Хотя успехи в области структурных изменений, не-

обходимых для улучшения ситуации в плане прав человека, были ограниченными, определенный прогресс был достигнут в связи с принятием законов, касающихся прав человека, в том числе законов о высшем судебном совете (Conseil Supérieur de la Magistrature) и законодательства о защите людей с ВИЧ/СПИДом, в то время как закон о создании Национальной комиссии по правам человека был принят сенатом, но еще только будет одобрен Национальной ассамблеей на ее следующей парламентской сессии.

Ожидаемое достижение 3.1: улучшение гуманитарной ситуации и условий, позволяющих обеспечить защиту прав человека в Демократической Республике Конго

Запланированные показатели достижения результатов

Фактические показатели достижения результатов

Расширение на 5 процентов международного доступа в небезопасные/труднодоступные районы за счет увеличения числа направляемых во внутренние районы страны миссий по оценке/проверке (2005/06 год: 543; 2006/07 год: 420; 2007/08 год: 441)

Выполнено. Увеличение на 5 процентов до 583 числа миссий по оценке/проверке в 2007/08 году по сравнению с 557 в 2006/07 году; доступ прежде всего расширен в Северном и Южном Киву и Восточной провинции (Итури)

Увеличение на 33 процента числа объединенных комитетов по защите (в составе представителей правительства, организаций системы Организации Объединенных Наций и НПО), которые помогают защищать уязвимые группы населения, в том числе жертв сексуального насилия, внутренне перемещенных лиц, беженцев и возвращенцев (2005/06 год: 2; 2006/07 год: 6; 2007/08 год: 8)

Выполнено. Увеличение на 75 процентов до 14 числа объединенных комитетов по защите в 2007/08 году по сравнению с 8 в 2006/07 году

Возвращение в Демократическую Республику Конго 100 000 находящихся за рубежом конголезских беженцев, общее число которых составляет 433 000 человек (2005/06 год: 48 685; 2006/07 год: 73 500; 2007/08 год: 100 000)

В 2007/08 году вернулось 59 318 конголезских беженцев по сравнению с 46 674 в 2006/07 году. Из-за неустойчивой ситуации в плане безопасности в Северном и Южном Киву возвращение конголезских беженцев из Бурунди, Руанды и Уганды задержалось, а местные общины в Северной Катанге (Моба) воспрепятствовали возвращению конголезских беженцев из Замбии

Сокращение на 32 процента общей численности внутренне перемещенных лиц (2005/06 год: 2 170 000; 2006/07 год: 1 480 000; 2007/08 год: 1 000 000)

Сокращение численности внутренне перемещенных лиц на 12 процентов до 1 305 851 человека в 2007/08 году по сравнению с 1 480 000 в 2006/07 году из-за возобновления стычек между ВСДРК и вооруженными группировками в Северном Киву

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено не выполнено)	Примечания
Организация, совместно с Управлением по координации гуманитарных вопросов и ПРООН, 420 миссий по оценке потребностей в гуманитарной помощи, мониторингу и оценке положения на местах совместно с учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций и международными и национальными НПО, особенно в небезопасные и труднодоступные районы	583	Количество миссий по оценке, включая 468 миссий по оценке потребностей в гуманитарной помощи и выездов на места и 115 совместных миссий по оценке вопросов, связанных с защитой Более высокий показатель объясняется возросшими потребностями в защите гражданского населения в Северном и Южном Киву, Восточной провинции и Бас-Конго после стычек между ВСДРК и вооруженными группировками в Северном Киву и между конголезской национальной полицией и членами движения «Бунду-Диа-Конго» в Бас-Конго
Проведение 1248 совещаний (8 совещаний в месяц в 13 точках) с представителями гуманитарного сообщества, гражданского общества, доноров, международных и национальных средств массовой информации и местных органов власти по вопросам обеспечения доступа в целях оказания гуманитарной помощи, оценки потребностей, переселения и реинтеграции перемещенных лиц и беженцев, защиты сотрудников, занимающихся оказанием чрезвычайной помощи, и гражданских лиц, а также выявления районов локальных конфликтов, где оказание гуманитарной помощи могло бы способствовать укреплению доверия	1 371	Количество совещаний (7–8 совещаний в месяц в 15 секторах), включая 932 совещания с гуманитарным сообществом и гражданскими и военными властями по вопросам внутренне перемещенных лиц и 439 совещаний с учреждениями Организации Объединенных Наций, международными и национальными НПО по оценке гуманитарных потребностей, защите сотрудников, занимающихся оказанием гуманитарной помощи, мониторингу и отчетности по вопросам защиты внутренне перемещенных лиц, выявлению районов конфликтов и оказанию помощи в укреплении механизмов урегулирования конфликтов Более высокий показатель объясняется возросшими потребностями в защите гражданского населения в Северном и Южном Киву, в Северной Катанге и Бас-Конго
Проведение 624 совещаний (4 совещания в месяц в 13 точках) с представителями организаций, занимающихся вопросами развития, гражданского общества, доноров, международных и национальных средств массовой информации и местных органов власти в целях координации и осуществления на уровне провинций мероприятий по миростроительству в постпереходный период	546	Количество совещаний (3–4 совещания в месяц в 15 секторах), включая 332 координационных совещания по вопросам планирования и контроля за осуществлением программ скорейшего восстановления и реализации Стратегии Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности, поддержки и стабилизации для восточной части Демократической Республики Конго, 210 совещаний по разработке и осуществлению стратегий возвращения беженцев и реинтеграции внутренне перемещенных лиц и 104 совещания по вопросам создания открытых для широкого участия механизмов планирования и контроля с целью обеспечения существенного и

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Выполнение мероприятий (количество или выполнено не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Подготовка для НПО и учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций 250 ежедневных, 50 еженедельных и 12 специальных докладов, содержащих информацию о положении в гуманитарной области и области развития, о прогрессе, достигнутом в этой сфере, об условиях безопасности и о защите гражданских лиц и исполняющих функции механизма раннего предупреждения		долгосрочного прогресса в вопросах стабилизации и быстрого восстановления Более высокий показатель объясняется началом реализации Стратегии Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности и поддержке стабилизации для восточного региона и необходимостью ознакомления с документом о стратегии сокращения масштабов нищеты
Проведение 52 еженедельных брифингов и представление рекомендаций для Группы по гуманитарной деятельности, в состав которой входят представители доноров, национальных и международных НПО и страновой группы Организации Объединенных Наций, по гуманитарным проблемам и проблемам переходного периода	223	Количество докладов, включая 181 ежедневный и 42 специальных доклада Более низкий показатель объясняется включением еженедельных докладов в специальные доклады
Проведение 84 совещаний (по 1 совещанию в месяц в 8 провинциях) с представителями органов власти на уровне провинций или районов по вопросам координации мер по защите гражданских лиц в контексте деятельности совместных рабочих групп по защите, в состав которых входят руководители учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций, присутствующих в стране	52	Количество брифингов Кроме того:
Осуществление 40 проектов с быстрой отдачей в таких областях, как здравоохранение, образование, продовольственная безопасность, защита жертв и предотвращение сексуального насилия и насилия по признаку пола	305	Количество заседаний на местном уровне с участием местных межучрежденческих провинциальных комитетов и национальных и международных НПО по гуманитарным вопросам и вопросам развития
	216	Количество совещаний (1–2 совещания в месяц в 15 секторах) Более высокий показатель объясняется возросшими потребностями в защите гражданского населения в Северном и Южном Киву, Северной Катанге и Бас-Конго
	45	Количество проектов с быстрой отдачей, включая 6 проектов в области здравоохранения, 16 проектов в области образования, 1 проект в области продовольственной безопасности, 14 проектов в области водоснабжения и санитарии и 8 проектов по предотвращению сексуального насилия и насилия по признаку пола и защите его жертв

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено не выполнено)	Примечания
Проведение широкой общенациональной информационной кампании по вопросам гуманитарной помощи, включая подготовку и распространение 25-минутной видеопрограммы о гуманитарной ситуации и о той поддержке, которую доноры оказывают Демократической Республике Конго, для 10 основных международных доноров, а также 5 международных вещательных корпораций в Соединенных Штатах Америки, Соединенном Королевстве, Нидерландах, Бельгии и Германии, проведение 52 еженедельных пресс-конференций и размещение на веб-сайте миссии 52 докладов по гражданским вопросам	50 Количество 5-минутных еженедельных программ «La semaine en bref» на французском языке, передаваемых 33 местными телевизионными станциями 52 Количество 5-минутных программ новостей, посвященных оказываемой МООНДРК гуманитарной помощи, для ЮНИФИД в Нью-Йорке для международного вещания 20 Количество видеопрограмм о деятельности МООНДРК, распространяемых через Интернет 52 Количество пресс-конференций на французском языке 52 Количество докладов по гражданским вопросам на веб-сайте МООНДРК	330 Количество совещаний (2–3 совещания в месяц в 10 провинциях) по вопросам создания открытых для широкого участия местных комитетов по вопросам развития, распространения документа о стратегии сокращения масштабов нищеты и программы первоочередных действий, рамочной программы страновой помощи, а также информации о прогрессе в решении проблем в области государственного управления, в том числе достижения целевых показателей, определенных в соглашении о государственном управлении Более высокий показатель объясняется срочной необходимостью ознакомить местные общины с новыми инициативами правительства на решающем этапе после проведения выборов

Ожидаемое достижение 3.2: прогресс в деле обеспечения уважения прав человека в Демократической Республике Конго

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение на 10 процентов количества уголовных расследований с последующим осуждением лиц, виновных в нарушении прав человека, включая грубые нарушения, случаи сексуального насилия и преступления в отношении детей (включая принудительную вербовку) (2004/05 год: 350; 2005/06 год: 490; 2006/07 год: 456; 2007/08 год: 501)	Выполнено. Увеличение на 16 процентов до 840 количества уголовных расследований с последующим осуждением в 2007/08 году по сравнению с 722 в 2006/07 году. Из в общей сложности 840 расследований 292 завершились судебным преследованием
Принятие правительством Демократической Республики Конго пакета национальных законов о правах человека в целях создания независимого национального правозащитного органа — Комиссии по установлению истины и примирению — и приведения национального законодательства в соответствие с международными стандартами в области прав человека, в том числе стандартами, предусмотренными в Международном пакте о гражданских и политических правах, Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, Конвенции против пыток и Конвенции о правах ребенка	Законы о Высоком совете магистратуры (Conseil supérieur de la magistrature) и о защите лиц с ВИЧ/СПИДом приняты, а закон о создании Национальной комиссии по правам человека прошел сенат и ожидает одобрения в Национальной ассамблее на ее следующей парламентской сессии
Утверждение правительством национального плана действий по защите детей	Закон о защите детей (la loi portant sur la protection de l'enfant) ожидает одобрения сенатом
Утверждение Советом министров пересмотренной национальной политики по гендерным вопросам	Проект национальной политики по гендерным вопросам ожидает одобрения Советом министров на его следующем заседании

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Проведение 30 учебных занятий по стратегии актуализации гендерной проблематики для сотрудников министерства, которые в конечном итоге будут отвечать за гендерные вопросы	2	Количество занятий по подготовке инструкторов для 30 сотрудников министерства, 11 руководителей отделов по гендерным вопросам и 14 представителей гражданского общества из 11 провинций Более низкий показатель объясняется изменением стратегии национальных усилий по созданию потенциала с переходом на подготовку инструкторов

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 12 совещаний с представителями министерства по делам женщин и семьи для оценки осуществления политики и законодательства и содействия созданию в рамках правительства рабочей группы по вопросам актуализации гендерной проблематики	12	Количество совещаний
Проведение 50 совещаний с должностными лицами правительства и представителями местных женских организаций и групп, работниками средств массовой информации, представителями организации “Cadre”, женщин-адвокатов, молодежных групп и организаций женщин, торгующих на рынках, а также членами парламента и студентами и преподавателями университетов в целях обсуждения проблем, связанных с правами женщин в плане их отражения в законодательстве и их решения, включая вопросы брака, вдовства, наследования и занятости	50	Количество совещаний
Проведение 2000 расследований в связи с нарушениями прав человека, в том числе прав ребенка	2 124	Количество расследований, включая 1956 расследований нарушений прав человека и 168 расследований нарушений прав ребенка
Проведение 50 специальных миссий по расследованию грубых нарушений прав человека, в первую очередь в Итури, Северной Катанге и Северном и Южном Киву	54	Количество специальных расследований, в том числе в Бас-Конго
Организация 1200 посещений следственных изоляторов, тюрем и медицинских учреждений в целях ознакомления с положением в плане соблюдения прав человека лиц, содержащихся под стражей, включая несовершеннолетних	2 105	Количество посещений Более высокий показатель объясняется увеличением числа незаконно задерживаемых лиц
Обучение 800 представителей национальных правозащитных организаций и НПО, занимающихся вопросами прав человека и защиты детей, основным методам проведения расследований и тому, как следует собирать данные для возбуждения уголовного преследования, защищать жертв и свидетелей и предоставлять отчетность	3 194	Количество представителей Более высокий показатель объясняется уделением первоочередного внимания стратегии создания потенциала и наличием дополнительных добровольных взносов, что позволило расширить круг участников

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение учебных занятий с 500 военнослужащими ВСДРК, судьями по гражданским делам, прокурорами, сотрудниками национальной полиции и сотрудниками по проведению выборов в местные органы власти в целях их ознакомления с международно признанными стандартами в области прав человека, правами детей и международными нормами гуманитарного права	3 361	Количество военнослужащих и младших офицеров ВСДРК, сотрудников национальной полиции, судей по гражданским делам, прокуроров и других сотрудников правоохранительных органов Более высокий показатель объясняется проявлением государственными властями большего интереса к правам человека и правам ребенка Кроме того:
Проведение учебных занятий со 100 членами Национальной ассамблеи, должностными лицами правительства и судебных органов и представителями гражданского общества с целью их ознакомления со стандартами в области прав человека, основополагающими законодательными документами по правам человека и методами информационно-просветительской работы в области прав человека	854	Количество должностных лиц правительства, судебных органов, членов Национальной ассамблеи и представителей гражданского общества Более высокий показатель объясняется проявлением правительством большего интереса к вопросам прав человека и прав ребенка и наличием дополнительных добровольных взносов, что позволило расширить круг участников
Проведение 6 совещаний с представителями правительства по вопросу о создании независимого национального правозащитного органа и механизмов правосудия переходного периода, необходимых для борьбы с нарушениями прав человека	8	Количество совещаний по вопросам создания Национальной комиссии по правам человека Более высокий показатель объясняется задержками в создании Комиссии Кроме того:
Проведение 120 совещаний с должностными лицами правительства, членами гражданских и военных судебных органов, членами Национальной ассамблеи, представителями учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций, межправительственных организаций и НПО в целях выявления проблем в области прав человека, включая права детей, и разъяснения необходимости борьбы с безнаказанностью	3 236	Количество совещаний по проекту регистрации наиболее серьезных нарушений прав человека и международного гуманитарного права, совершенных в Демократической Республике Конго в период с 1993 по 2003 год, а также по вопросам, касающимся правосудия в переходный период Количество совещаний, включая совещания в 9 отделениях на местах по вопросам защиты детей и прав детей в судебной практике Более высокий показатель объясняется тем, что запланированные 120 совещаний касались лишь Киншасы, в то время как фактически проведенные мероприятия включали консультационные и информационные совещания с местными властями в отделениях на местах

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Поддержка национальной судебной системы путем предоставления консультационных услуг, обмена информацией, а также проведение специальных учебных занятий с 200 участниками и 5 совместных расследований в целях борьбы с нарушениями прав человека и привлечения к ответственности лиц, виновных в совершении международно-признанных преступлений, в том числе преступлений против детей	Выполнено	Путем проведения 50 совещаний по последующим мерам в связи с наиболее серьезными случаями нарушения прав человека; 400 совещаний на местах; 40 совещаний по кругу ведения контрольных комитетов по соблюдению прав человека полицией и ВСДРК; 6 совместных расследований серьезных и масштабных нарушений прав человека; и ознакомления 2310 полицейских, занимающихся расследованиями, со стандартами защиты детей
Проведение 25 совещаний с руководителями военной юстиции в порядке консультирования по вопросам проведения расследований и возбуждения судебного преследования в связи с преступлениями и надругательствами, совершаемыми военными служащими ВСДРК в отношении детей	Не выполнено	Невыполнение объясняется задержками в реализации проекта в области военной юстиции по причине недостатка средств
Проведение ежемесячных совещаний со старшими военными офицерами в целях предоставления информации и консультаций в связи со случаями противоправного поведения, преступлениями и надругательствами со стороны военнослужащих ВСДРК в отношении детей	47	Количество совещаний
Проведение 80 совещаний с представителями местных и международных НПО, занимающихся вопросами защиты детей, и учреждений и фондов Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ, ПРООН, Международная организация труда (МОТ), УВКБ, УВКПЧ), занимающихся вопросами защиты детей, в целях обмена информацией и координации деятельности	99	Количество совещаний Более высокий показатель объясняется приостановлением осуществления национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции, что обусловило дополнительные потребности в плане координации и организации освобождения детей по причине резкого увеличения числа рекрутируемых вооруженными группами детей
Проведение 20 совещаний с местными и международными НПО, занимающимися вопросами защиты детей, и ЮНИСЕФ для координации процесса создания национального механизма наблюдения и отчетности о положении детей в условиях вооруженного конфликта в Демократической Республике Конго в целях сбора и представления информации о вербовке и использовании детей-солдат в нарушение	20	Количество совещаний

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
применимых норм международного права, а также о других нарушениях и надругательствах, которым подвергаются дети в условиях вооруженного конфликта, в соответствии с резолюцией 1612 (2005) Совета Безопасности		
Проведение 12 совещаний с ЮНИСЕФ в целях координации мер по предоставлению информации, подлежащей включению в доклад Генерального секретаря Совету Безопасности о детях в условиях вооруженных конфликтов, в том числе о соблюдении правительством обязательств по прекращению вербовки и использования детей в вооруженном конфликте в соответствии с резолюцией 1612 (2005) Совета	12 Количество совещаний	
Проведение 3 учебных семинаров для 50 представителей национальных и международных НПО в четырех ключевых районах страны (Северное и Южное Киву, Касаи и Восточная провинция) по вопросу об отслеживании и решении проблемы безнаказанности лиц, виновных в преступлениях и надругательствах в отношении детей	5 Количество учебных семинаров для 150 участников	Более высокий показатель объясняется более значительным интересом со стороны национальных и международных НПО
Проведение 2 специальных брифингов для независимого эксперта УВКПЧ	2 Количество специальных брифингов	
Подготовка 6 докладов для механизма специальных процедур УВКПЧ	6 Количество докладов для механизма специальных процедур УВКПЧ, Специального докладчика по независимости судей и адвокатов, Специального докладчика по вопросу о пытках, Специального представителя Генерального секретаря по правозащитникам, Специального докладчика по вопросам насилия в отношении женщин и Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о правах человека и транснациональных корпорациях и других предприятиях	Кроме того: 1 специальный брифинг и поддержка поездки Специального докладчика по вопросам насилия в отношении женщин

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Дню африканского ребенка) и о проблеме ВИЧ/СПИДа (12 ежемесячных радиопередач, 26 телевизионных передач (один раз в две недели), 30 000 экземпляров специального выпуска журнала МООНДРК по проблеме ВИЧ/СПИДа, 12 информационно-пропагандистских и просветительских материалов по проблеме ВИЧ/СПИДа на 4 национальных языках)	14 500	Количество листовок, посвященных защите детей
	2 100	Количество плакатов, посвященных защите детей
	10 000	Количество экземпляров брошюры по добровольному конфиденциальному консультированию и тестированию, отпечатанных и распространяемых на английском и французском языках
	2 000	Количество экземпляров плакатов по добровольному конфиденциальному консультированию и тестированию, изданных и распространяемых на английском и французском языках
	12	Количество программ по вопросам ВИЧ/СПИДа, передаваемых радио «Окапи»
	1	Количество выставок по вопросам ВИЧ/СПИДа для 40 школьников и 100 студентов университетов
		Меньшее количество листовок объясняется задержками в закупочном процессе, а меньшее количество плакатов и пресс-конференций объясняется задержками с проведением местных выборов
		Кроме того:
		Организация общественных мероприятий в Киншасе и на местах, посвященных:
		Дню прав человека
		Международному дню в поддержку жертв пыток
		Международному женскому дню
31 000		Количество памяток по защите детей
500		Количество экземпляров справочника по контролю и отчетности в связи с осуществлением резолюции 1612 (2005) Совета Безопасности
5 000		Количество наклеек, посвященных резолюции 1612 (2005) Совета Безопасности
1 300		Количество футболок, посвященных Дню африканского ребенка

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 12 совещаний с Технической группой Организации Объединенных Наций, в состав которой входят учреждения, фонды и программы Организации Объединенных Наций, в целях отслеживания и оценки хода осуществления Декларации о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом от 27 июня 2001 года (резолюция S-26/2 Генеральной Ассамблеи, приложение) и вынесения надлежащих рекомендаций для правительства и заинтересованных национальных органов	800	Количество кепок, посвященных Дню африканского ребенка
Предоставление консультаций конголезским властям и донорам по вопросам организации конференций по природным ресурсам, правам человека и процессу развития и подготовка соответствующего проекта этического кодекса для коммерческих предприятий	18	Количество совещаний Более высокий показатель объясняется дополнительными потребностями в подготовке документов для страновой группы Организации Объединенных Наций Не выполнено С учетом мнения заинтересованных сторон была создана группа по природным ресурсам для обеспечения мониторинга, анализа и консультирования в связи с серьезными нарушениями прав человека, связанными с эксплуатацией природных ресурсов, с целью разработки пересмотренной стратегии, которая может включать организацию проведения конференций по природным ресурсам, правам человека и процессу развития

Компонент 4: поддержка

19. В отчетный период главное внимание в рамках компонента поддержки уделялось обеспечению оптимального использования имеющихся ресурсов. Поддержка оказывалась в среднем 719 военным наблюдателям, 16 650 военнослужащим контингентов, 283 полицейским Организации Объединенных Наций и 747 сотрудникам сформированных полицейских подразделений, особенно в связи с их перемещением для выполнения заданий по обеспечению безопасности в различных точках в районе Миссии, перевозкой и доставкой пайков и предоставлением медицинских услуг. Кроме того, поддержка в плане административного и материально-технического обеспечения и безопасности оказывалась гражданскому персоналу средней численностью 929 международных сотрудников, 2083 национальных сотрудника и 562 добровольца Организации Объединенных Наций, включая временный персонал. Усиленная поддержка операций в восточной части Демократической Республики Конго посредством более широкого использования наземного и водного транспорта вместо воздушного транспорта способствовала обеспечению более эффективной и действенной материально-технической поддержки основных операций Миссии. Компонент поддержки обеспечивал полный комплекс вспомогательных видов

обслуживания, включая разъяснительные занятия по проблемам ВИЧ/СПИДа с 539 военными наблюдателями, 2066 военнослужащими контингентов, 300 полицейскими Организации Объединенных Наций, 51 международным сотрудником, 19 национальными сотрудниками и 25 индивидуальными подрядчиками.

Ожидаемое достижение 4.1: эффективная и действенная поддержка Миссии в плане материально-технического и административного обеспечения и безопасности

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Сокращение на 9 процентов показателя аварийности на километр (2005/06 год: 1 авария на 14 825 км; 2006/07 год: 1 авария на 24 310 км; 2007/08 год: 1 авария на 26 500 км)	Выполнено. Сокращение числа аварий на 9 процентов: 1 авария на 26 500 км (80 дорожных аварий) в 2007/08 году по сравнению с 1 аварией на 24 310 км (88 дорожных аварий) в 2006/07 году
Сохранение доли исправных легких автотранспортных средств на уровне 95 процентов (2005/06 год: 80 процентов; 2006/07 год: 95 процентов; 2007/08 год: 95 процентов)	Выполнено. 96 процентов исправных легких автотранспортных средств в 2007/08 году по сравнению с 95 процентами в 2006/07 году
Сокращение на 12,5 процента среднесуточного потребления горючего в расчете на одно автотранспортное средство (2005/06 год: 10 литров; 2006/07 год: 8 литров; 2007/08 год: 7 литров)	Выполнено. Среднесуточное потребление 7,0 литра на одно автотранспортное средство в 2007/08 году по сравнению с 6,7 литра в 2006/07 году
Завершение ликвидации списанного имущества в течение 3 месяцев с момента утверждения (2005/06 год: 6 месяцев; 2006/07 год: 3 месяца; 2007/08 год: 3 месяца)	Ликвидация имущества путем его уничтожения завершена в течение 3 месяцев; ликвидацию имущества путем его продажи не удалось завершить в течение 3 месяцев с момента утверждения в связи с действующими местными правилами, характером местного рынка и задержками во внутренних процессах
Сокращение на 10 процентов инвентарного стоимостного объема активов, находящихся на хранении более 12 месяцев (2005/06 год: 0 процентов; 2006/07 год: 5 процентов; 2007/08 год: 10 процентов)	Выполнено. Сокращение на 13 процентов инвентарного стоимостного объема активов, находящихся на хранении более 12 месяцев
Обеспечение 5-процентного соблюдения экологических норм Департамента операций по поддержанию мира (2006/07 год: 0 процентов; 2007/08 год: 5 процентов)	Соблюдение установленных для данной миссии стандартных оперативных процедур по обеспечению здоровых экологических условий и безопасности на рабочем месте
<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Выполнение мероприятий (количество или выполнено/не выполнено) Примечание</i>

Обучение 47 сотрудников по закупкам методикам организации закупок и обработки заявок в целях улучшения координации деятельности, связанной с закупками

32 сотрудника по закупкам, по обработке заявок и по вопросам контроля и регулирования исполнения контрактов

Меньшее число объяснялось незаполненными вакансиями в Секции закупок

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
Проведение 8 инструктажей/практических учебных занятий по безопасности вождения (по 2 занятия в каждом из 3 регионов и на базе материально-технического снабжения в Энтеббе) для всего военного, полицейского и гражданского персонала, имеющего разрешение на управление автотранспортными средствами, принадлежащими Организации Объединенных Наций	52 12 20	инструктажа в Киншасе учебных занятий в Энтеббе Среднее число участников на каждом инструктаже/учебном занятии Большее число занятий было обусловлено включением в программу еженедельных вводных курсов главы, посвященной «безопасности вождения», ввиду наличия ограниченного количества инструкторов для проведения занятий в региональных отделениях
Повышение эффективности использования топлива посредством проверки показаний систем учета пробега “CarLog”, установленных на всех легких автотранспортных средствах, принадлежащих Организации Объединенных Наций	Выполнено	1507 из 1552 легких автотранспортных средств, принадлежащих Организации Объединенных Наций, оснащены системой учета пробега “CarLog”
Ликвидация 5000 единиц списанного имущества длительного пользования и расходного имущества с расчетной инвентарной стоимостью 9,5 млн. долл. США в течение 3 месяцев с момента утверждения списания	5 529	единиц ликвидированного имущества, в том числе 4694 единицы имущества длительного пользования и 835 единиц расходного имущества стоимостью 5,4 млн. долл. США
Введение норм в отношении запасов материальных средств Миссии в целях сведения к минимуму объема стратегических запасов	Выполнено	
Повсеместное внедрение в Миссии экологических стандартов	Выполнено	В соответствии с установленными для данной Миссии стандартными оперативными процедурами по обеспечению здоровых экологических условий и безопасности на рабочем месте
Военный персонал, полицейские Организации Объединенных Наций и гражданский персонал		
Доставка на место, замена и репатриация 17 031 военнослужащего контингентов, 760 военных наблюдателей, 391 полицейского Организации Объединенных Наций и 750 сотрудников сформированных полицейских подразделений	16 650 719 283 747	военнослужащих контингентов (средняя численность) военных наблюдателей (средняя численность) полицейских Организации Объединенных Наций (средняя численность) сотрудников сформированных полицейских подразделений (средняя численность)

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
Проведение в рамках всей Миссии оценки потребностей в имуществе, принадлежащем контингентам, и эффективности его использования по результатам инспекционных проверок оперативной готовности, включая обзор коэффициентов для Миссии применительно к 17 031 военнослужащему контингентов и 750 сотрудникам сформированных полицейских подразделений	16 650 747	военнослужащих контингентов (средняя численность) сотрудников сформированных полицейских подразделений (средняя численность)
Хранение и поставка свежих пайков из расчета 6 081 100 человеко-дней и боевых пайков из расчета 864 710 человеко-дней для 17 031 военнослужащего контингентов и 750 сотрудников сформированных полицейских подразделений	5 779 306 710 024	человеко-дней обеспеченности свежими пайками человеко-дня обеспеченности боевыми пайками В среднем для 16 354 военнослужащих контингентов и 744 сотрудников сформированных полицейских подразделений (за исключением находящихся в отпусках) Меньшие показатели обеспеченности пайками были обусловлены развертыванием военнослужащих контингентов и сотрудников сформированных полицейских подразделений меньшей средней численностью
Административное обслуживание 1121 международного сотрудника, 2190 национальных сотрудников и 604 добровольцев Организации Объединенных Наций	929 2 083 562	международных сотрудников, включая временный персонал (средняя численность) национальных сотрудника, включая временный персонал, из них 49 национальных сотрудников-специалистов (средняя численность) добровольца Организации Объединенных Наций, включая временный персонал (средняя численность)
Осуществление программы по вопросам поведения и дисциплины для всего военного, полицейского и гражданского персонала, включая учебную подготовку, профилактику, контроль и вынесение рекомендаций в отношении принятия дисциплинарных мер	Выполнено	Для 20 394 военнослужащих контингентов, 774 военных наблюдателей, 192 полицейских Организации Объединенных Наций, 750 сотрудников сформированных полицейских подразделений и 903 гражданских сотрудников Большее количество персонала было обусловлено заменой военнослужащих контингентов и проведением дополнительных повторных занятий для ряда контингентов

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
		Кроме того:
		5 оценочных выездов на места для проверки соблюдения стандартов поведения и эффективности учебных мероприятий
		Издание и обзор стандартных оперативных процедур и действующих инструкций по вопросам предупреждения служебных проступков и сообщения о них
Ведение базы данных для регистрации случаев нарушения дисциплины персоналом и принимаемых в этой связи мер и организация «горячей» линии связи для лиц, обращающихся с жалобами	Выполнено	Созданы и полностью введены в эксплуатацию конфиденциальная база данных, «горячая» линия связи и веб-сайт
Помещения и объекты инфраструктуры		
Эксплуатация и техническое обслуживание 127 помещений в 33 пунктах	127	арендованных помещений в 33 пунктах, в том числе на 8 опорных постах
Эксплуатация и техническое обслуживание 21 водоочистой установки, принадлежащей Организации Объединенных Наций, и 9 принадлежащих Организации Объединенных Наций и 6 принадлежащих контингентам установок для разлива воды в бутылки в 9 пунктах	21	водоочистная установка, принадлежащая Организации Объединенных Наций
	9	принадлежащих Организации Объединенных Наций установок для разлива воды в бутылки
	6	принадлежащих контингентам установок для разлива воды в бутылки
	9	пунктов
Эксплуатация и техническое обслуживание 936 генераторов, 422 душевых, 1831 жилого помещения из жестких конструкций в 20 пунктах и 6703 установок для кондиционирования воздуха в 18 пунктах	924	генераторных установки
		Меньшее количество было обусловлено списанием 12 генераторных установок с истекшим полезным сроком службы
	474	душевых
	1 984	жилых помещения из жестких конструкций
	8 303	установки для кондиционирования воздуха
		Большее количество душевых, жилых помещений из жестких конструкций и установок для кондиционирования воздуха было обусловлено перебазированием военнослужащих в Северное и Южное Киву
	18	пунктов

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
Техническое обслуживание и ремонт 11 аэродромов и 40 вертолетных площадок в 11 пунктах	11 аэродромов 40 вертолетных площадок 11 пунктов	
Техническое обслуживание и ремонт 370 км дорог, в основном в Итури и в Южном и Северном Киву	334 километра Меньшее количество было обусловлено ремонтом и техническим обслуживанием некоторых дорог неправительственной организацией	
Наземный транспорт		
Эксплуатация и техническое обслуживание 1492 легких автотранспортных средств, 212 автотранспортных средств средней грузоподъемности и 462 тяжелых и специальных автотранспортных средств в 31 пункте	1 552 легких автотранспортных средства 208 автотранспортных средств средней грузоподъемности 437 тяжелых и специальных автотранспортных средств 31 пункт	Большее количество легких автотранспортных средств было обусловлено включением автотранспортных средств, ожидавших списания по состоянию на 30 июня 2008 года
Хранение и поставка 11,1 млн. литров дизельного топлива и бензина	11,5 млн. литров топлива	
Эксплуатация 19 станций транспортного обслуживания в 19 пунктах	19 станций транспортного обслуживания	
Воздушный транспорт		
Эксплуатация и техническое обслуживание 68 воздушных судов (22 самолетов и 46 вертолетов, включая 28 военных вертолетов)	21 самолет Меньшее количество было обусловлено тем, что 1 универсальный (грузопассажирский) самолет не был развернут на 6-месячный период в связи с ограниченным предложением таких самолетов на рынке 46 вертолетов, включая 30 военных вертолетов	Большее количество военных вертолетов было обусловлено развертыванием 2 дополнительных вертолетов для воздушных операций в Камине

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
Хранение и поставка 72,7 млн. литров авиационного топлива	44,3	млн. литров Меньшее количество было обусловлено менее активным использованием самолета Ил-76 ввиду задержек с проведением выборов, неразмещением 1 универсального (грузопассажирского) самолета на 6-месячный период и задержками в процессе закупки 2 универсальных (грузопассажирских) самолетов, что привело к сокращению числа внутрирегиональных и межрегиональных грузовых рейсов
Контроль и регулирование исполнения 4 коммерческих контрактов на обслуживание аэродромов и 4 меморандумов о взаимопонимании со странами, предоставляющими войска, относительно обеспечения аэродромного обслуживания на 16 аэродромах	3	коммерческих контракта на обслуживание в общей сложности 9 аэродромов
Обеспечение функционирования до 4 дополнительных временных аэродромов	4	меморандума о взаимопонимании относительно обеспечения обслуживания на 4 аэродромах Меньшее число коммерческих контрактов объяснялось задержками в процессе закупок
Перевозка 169 500 пассажиров и 42 600 тонн грузов	155 027	пассажиров Меньшее количество объяснялось менее активным передвижением персонала ввиду задержек с проведением местных выборов
Перевозка 6500 пассажиров и 750 тонн гуманитарных грузов при наличии мест	24 825	тонн грузов Меньшее количество объяснялось более активным использованием наземного транспорта
	30 966	пассажиров, в том числе 3376 сотрудников Организации Объединенных Наций (включая учреждения, фонды и программы) и 27 230 человек, не являющихся сотрудниками Организации Объединенных Наций, включая персонал НПО, государственных должностных лиц, представителей средств массовой информации и членов дипломатического корпуса Большее количество было обусловлено созданием регионального отделения в Гоме, куда были переведены сотрудники Организации Объединенных Наций, персонал НПО, государственные должностные лица, представители средств массовой информации и другой персонал для оказания поддержки в реализации мирного соглашения в восточном регионе

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
	251 тонна грузов	Меньшее количество объяснялось более активным использованием наземного транспорта
Морской транспорт		
Контроль и регулирование исполнения контрактов на аренду 3 толкачей/барж и 4 быстроходных катеров	3 толкача/баржи 3 быстроходных катера	Меньшее количество быстроходных катеров объяснялось уменьшением потребностей в речном патрулировании
Хранение и поставка 708 400 литров дизельного топлива, 261 600 литров бензина и 97 000 литров смазочных материалов	344 134 литра дизельного топлива 75 157 литров бензина 5 589 литров смазочных материалов	Меньшее количество дизельного топлива и смазочных материалов объяснялось недостатком 2 толкачей/барж и быстроходных катеров в период с августа по ноябрь 2007 года, задержками в процессе закупки 1 быстроходного катера, снижением интенсивности речного патрулирования в связи с переводом военнослужащих в состав групп быстрого реагирования и для выполнения заданий по обеспечению безопасности в Киншасе и более активным использованием наземного транспорта и услуг по экспедированию грузов на подрядной основе
Перевозка 2000 тонн грузов по внутренним водным путям	778 тонн грузов	Меньшее количество объяснялось более активным использованием наземного транспорта
Связь		
Эксплуатация и техническое обслуживание 63 оконечных станций связи с очень малой апертурой (ВСАТ) в 72 пунктах, 102 телефонных коммутаторов на 23 801 абонента, 134 ретрансляторов и передатчиков, 143 микроволновых каналов связи, 1 сети глобальной системы мобильной связи (ГСМ), 12 радиостудий, 30 радиорелейных станций и сети микроволновой связи в Гоме	64 системы ВСАТ 54 пункта 102 телефонных коммутаторов в среднем на 23 801 абонента 138 ретрансляторов и передатчиков	Меньшее число пунктов было обусловлено установкой в одном пункте дополнительных систем ВСАТ в связи с наличием физических и технических проблем в других районах

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
	143	радиостанции микроволновой связи В запланированном мероприятии вместо микроволновых каналов связи следует читать 143 радиостанции микроволновой связи
	1	работающая сеть GSM в Буниа
	12	радиостудий
	30	радиорелейных станций
	1	сеть микроволновой связи в Гоме
Информационные технологии		
Эксплуатация и техническое обслуживание районной вычислительной сети с 76 районными вычислительными подсетями, объединяющими 3957 настольных компьютеров, 371 сервер, 1091 переносной компьютер, 4756 мониторов, 1021 принтер и 388 цифровых передатчиков в 71 пункте	76	районных вычислительных подсетей
	4 397	настольных компьютеров Большее количество объяснялось более широким использованием онлайн-овых прикладных программ/ресурсов в секторах, вспомогательным обслуживанием внешних подрядчиков и созданием нескольких Интернет-кафе
	314	серверов Меньшее количество было обусловлено объединением серверов в группы и применением технологии создания виртуальной серверной среды
	872	переносных компьютера
	4 495	мониторов Меньшее количество переносных компьютеров и мониторов объяснялось материально-техническими проблемами, связанными с ремонтом дефектных единиц, закупленных в рамках системного контракта
	1 574	принтера Большее количество объяснялось дополнительными потребностями в принтерах для печатания конфиденциальных документов, вспомогательным обслуживанием внешних подрядчиков и возникшими в некоторых подразделениях физическими проблемами с поддержкой работы сетевых принтеров

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
Проведение 30 учебных занятий для 400 военнослужащих по Геоинформационной системе (ГИС)	366 цифровых передатчиков	Меньшее количество объяснялось заменой старых аппаратов новыми моделями с функцией совместного пользования
	71 пункт	
	54 учебных занятия для 667 военнослужащих и полицейских	Большее количество было обусловлено проведением учебных занятий на местах и применением методики «подготовки инструкторов»
Изготовление и распространение в печатном и электронном виде 8000 карт ГИС и составление 50 новых карт ГИС в 5 пунктах	Кроме того:	
	4 инструктажа по пользованию ресурсом “Google Earth” для 7 военнослужащих и гражданских сотрудников	
	9 980 карт ГИС	Большее количество было обусловлено поддержкой, оказанной во время подготовки групп ВСДРК и в процессе реформы сектора безопасности
Проведение в 5 пунктах 10 полевых съемок с использованием Глобальной системы определения координат (ГСОК)/ГИС	149 новых карт ГИС	Большее количество было обусловлено неотложными оперативными потребностями в восточном регионе и изменением структуры Миссии, которая теперь делится не на 3, а на 2 региона
	14 полевых съемок с использованием ГСОК/ГИС в 8 пунктах	Большее количество было обусловлено возросшими потребностями в картах конкретной местности и в информации о географическом местоположении, которую раньше нельзя было найти в базе данных ГИС

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
Медицинское обслуживание		
Эксплуатация и техническое обслуживание 51 медпункта первого уровня, включая 41 медпункт, принадлежащий контингентам, 2 медицинских учреждения второго уровня и 1 медицинское учреждение третьего уровня, а также 2 станции скорой и первой медицинской помощи (Киншаса и Энтеббе); контроль и регулирование исполнения контрактов, заключенных с 1 больницей второго/третьего уровня в Киншасе и 2 больницами четвертого уровня в Претории и Найроби	57 медпунктов первого уровня, включая 44 медпункта, принадлежащих контингентам 3 принадлежащих контингентам медицинских учреждения второго уровня 1 принадлежащее контингенту медицинское учреждение третьего уровня 1 станция скорой и первой медицинской помощи в Энтеббе, расширенная до медпункта первого уровня 1 контракт на пользование услугами больницы третьего уровня в Киншасе 2 контракта на пользование услугами больниц четвертого уровня в Претории	Контракт с больницей четвертого уровня в Найроби не был заключен из-за наличия нерешенных вопросов, обсуждаемых с правительством принимающей страны
Проведение 337 медицинских эвакуаций воздушным транспортом	339 медицинских эвакуаций воздушным транспортом	
Эксплуатация и обслуживание пунктов добровольного конфиденциального консультирования и обследования на ВИЧ/СПИД для всего персонала	Выполнено В 12 центрах добровольного консультирования и обследования на ВИЧ в Киншасе и в секторах	
Осуществление просветительской программы по ВИЧ/СПИДу для всего нового военного, полицейского и гражданского персонала, в том числе на основе взаимного обучения	Выполнено В рамках вводных курсов для 539 военных наблюдателей и штабных офицеров, 2066 военнослужащих контингентов, 300 полицейских Организации Объединенных Наций, 51 международного сотрудника, 19 национальных сотрудников, 25 индивидуальных подрядчиков, 72 добровольцев Организации Объединенных Наций и 58 работников медицинского персонала МООНДРК	
Подготовка 80 внутренних инструкторов для взаимного обучения и 20 консультантов по ВИЧ/СПИДу	Не выполнено То, что мероприятие не было проведено, объяснялось задержками с набором 3 сотрудников по подготовке кадров	

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
Создание по 1 должности координатора по ВИЧ/СПИДу в каждом из 3 административных регионов в целях организации обучения, контроля и оценки	Выполнено	3 сотрудника по подготовке кадров размещены в 3 регионах (Буния, Гома и Букаву)
Безопасность		
Обеспечение безопасности объектов во всех пунктах	Выполнено	Для 100 объектов в 25 пунктах в Демократической Республике Конго и в Кигали, Энтеббе, Претории и Кигоме
Обработка и досмотр багажа примерно 14 100 пассажиров в месяц в 16 аэропортах	Выполнено	В среднем 12 919 пассажиров в месяц Меньшее количество объяснялось менее интенсивным передвижением персонала ввиду задержек с проведением местных выборов 20 аэропортов Большее количество объяснялось созданием новых аэропортов в Дунгу, Ару, Манано и Камине
Обеспечение постоянного круглосуточного дежурства служб пожарной охраны в Киншасе, Кисангани и Букаву	Не выполнено	Обеспечение постоянного круглосуточного дежурства служб пожарной охраны в Киншасе и Кисангани и добровольного дежурства обученных охранников в Букаву. То, что мероприятие в Букаву не было проведено, объяснялось задержками с набором гражданского персонала
Подготовка 144 ежемесячных и 624 еженедельных сводок в 12 пунктах базирования с оценкой обстановки в плане безопасности, а также 4 ежеквартальных сводок с оценкой обстановки в плане безопасности по всей Миссии	66	ежемесячных сводок Меньшее количество было обусловлено сокращением спроса со стороны Департамента по вопросам охраны и безопасности
	822	еженедельные сводки
	38	ежеквартальных сводок Большее количество еженедельных и ежеквартальных сводок объяснялось увеличением числа пунктов по всему району Миссии, из которых поступали сводки
	15	пунктов базирования, включая новые пункты в Гемене, Гбадолите и Камине

Запланированные мероприятия	Выполнение мероприятий (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечание
Проведение вводных курсов по вопросам безопасности и первичной подготовки/ учебных занятий по противопожарной безопасности для всех новых сотрудников, повторных занятий для всех сотрудников по вопросам пожаротушения каждые 2 месяца и специального обучения сотрудников службы безопасности, в том числе обеспечению личной охраны, приемам безоружного боя, стрельбе из пистолета и оказанию первой медицинской помощи	1 480 30 84 905 10	сотрудников, прошедших обучение по вопросам безопасности и базовую подготовку по противопожарной безопасности сотрудников, обученных стрельбе из пистолета и автомата на 6 занятиях сотрудника, обученных методам ареста и задержания, приемам рукопашного боя и применению дубинок, переченого газа и наручников на 5 занятиях сотрудников, прошедших инструктажи по вопросам безопасности, в том числе на 76 вводных практических занятиях сотрудников, прошедших 1 курс обучения по оказанию первой/неотложной медицинской помощи
Подготовка 850 отчетов по результатам расследования дорожно-транспортных происшествий, хищений, краж со взломом и случаев утери удостоверений личности	418 230 223	дорожно-транспортных происшествий случаев, связанных с хищениями, в том числе 226 случаев хищения имущества, принадлежащего Организации Объединенных Наций, и 4 случая кражи со взломом случая, связанных с утерей удостоверений личности
Внедрение пересмотренной системы координации деятельности по обеспечению безопасности и обновление планов обеспечения безопасности в 16 пунктах	Выполнено	Региональные планы обеспечения безопасности обновлены для 17 пунктов
Подготовка ежедневных сводок по состоянию безопасности, ежемесячных оценок учета рисков в плане безопасности по всей Миссии и оповещений об опасности	Выполнено	Ежедневные оперативные сводки, 20 оценок рисков в плане региональной и общенациональной безопасности и оценок рисков в ходе специальных выездов на места и 467 оповещений об опасности

III. Использование ресурсов

А. Финансовые ресурсы

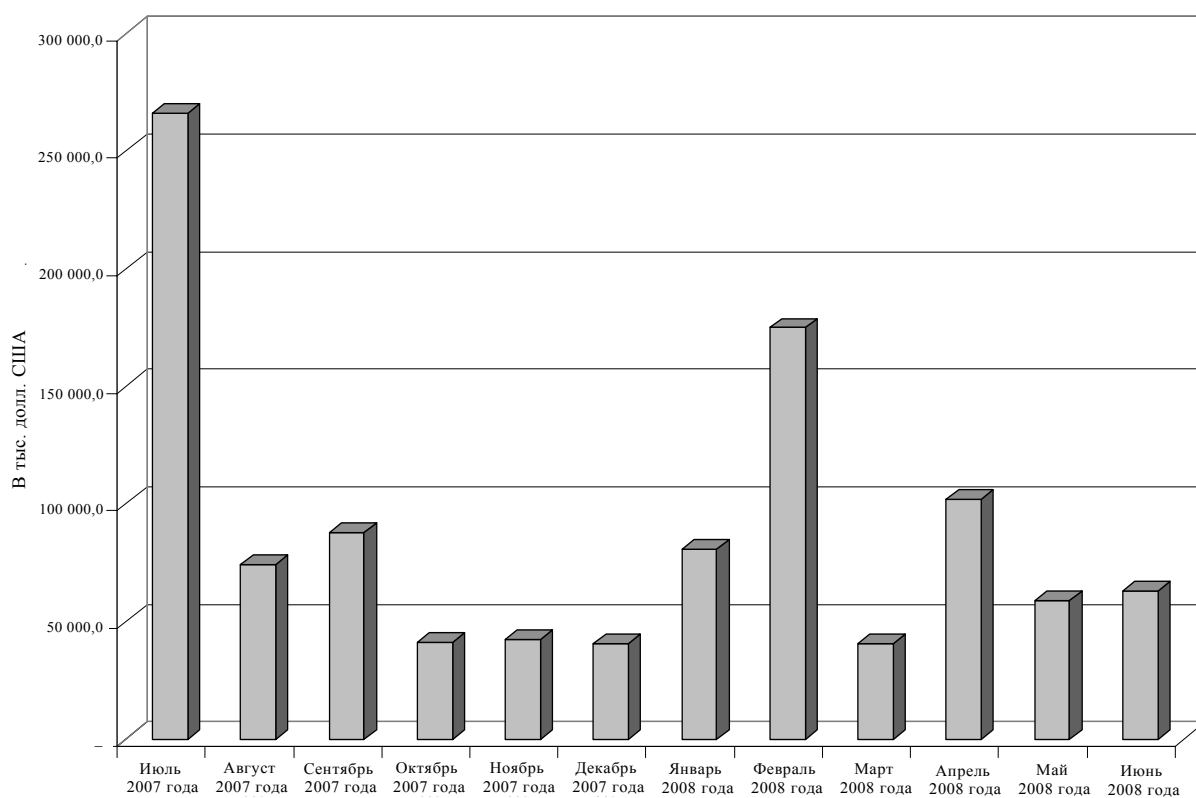
(В тыс. долл. США. Бюджетный год: 1 июля 2007 года — 30 июня 2008 года.)

Категория	Ассигнования (1)	Расходы (2)	Разница	
			Сумма (3) = (1) – (2)	В процентах (4) = (3) ÷ (1)
Военный и полицейский персонал				
Военные наблюдатели	44 618,2	43 326,3	1 291,9	2,9
Воинские контингенты	392 811,5	392 308,5	503,0	0,1
Полиция Организации Объединенных Наций	20 841,8	16 842,2	3 999,6	19,2
Сформированные полицейские подразделения	18 388,2	18 333,1	55,1	0,3
Итого	476 659,7	470 810,1	5 849,6	1,2
Гражданский персонал				
Международный персонал	149 854,1	147 613,3	2 240,8	1,5
Национальный персонал	32 666,6	39 379,3	(6 712,7)	(20,5)
Добровольцы Организации Объединенных Наций	21 467,5	25 929,2	(4 461,7)	(20,8)
Временный персонал общего назначения	1 849,8	2 449,5	(599,7)	(32,4)
Итого	205 838,0	215 371,3	(9 533,3)	(4,6)
Оперативные расходы				
Персонал, предоставляемый правительствами	—	—	—	—
Гражданские наблюдатели за процессом выборов	—	—	—	—
Консультанты	317,2	853,7	(536,5)	(169,1)
Официальные поездки	4 154,0	8 021,7	(3 867,7)	(93,1)
Помещения и объекты инфраструктуры	93 000,6	88 116,3	4 884,3	5,3
Наземный транспорт	21 785,4	28 642,0	(6 856,6)	(31,5)
Воздушный транспорт	230 553,2	184 542,3	46 010,9	20,0
Морской транспорт	1 963,4	1 162,5	800,9	40,8
Связь	32 865,2	32 147,0	718,2	2,2
Информационные технологии	8 247,3	8 078,2	169,1	2,1
Медицинское обслуживание	17 657,8	14 728,2	2 929,6	16,6
Специальное оборудование	6 452,0	4 524,3	1 927,7	29,9
Прочие предметы снабжения, услуги и оборудование	12 245,7	13 550,9	(1 305,2)	(10,7)
Проекты с быстрой отдачей	1 000,0	940,3	59,7	6,0
Итого	430 241,8	385 307,4	44 934,4	10,4
Валовые потребности	1 112 739,5	1 071 488,8	41 250,7	3,7

Категория	Ассигнования (1)	Расходы (2)	Разница	
			Сумма (3) = (1) - (2)	В процентах (4) = (3) ÷ (1)
Поступления по плану налогообложения персонала	20 989,1	20 659,0	330,1	1,6
Чистые потребности	1 091 750,4	1 050 829,8	40 920,6	3,7
Добровольные взносы натурой (предусмотренные в бюджете) ^a	2 914,8	4 153,4	(1 238,6)	(42,5)
Общий объем потребностей	1 115 654,3	1 075 642,2	40 012,1	3,6

^a Связано с предоставлением Фондом «Ласточка» взносов на сумму 4 153 400 долл. США, включающих ассигнования по статьям поездок, помещений и объектов инфраструктуры, наземного транспорта, связи и разных предметов снабжения и услуг, для поддержки работы служб радиовещания МООНДРК.

В. Распределение расходов по месяцам



20. Увеличение расходов в июле 2007 года и феврале 2008 года было обусловлено главным образом принятием обязательств по возмещению странам, предоставляющим войска, расходов, связанных с воинскими контингентами/сформированными полицейскими подразделениями, принадлежащим контингентам имуществом и самообеспечением.

С. Прочие поступления и корректировки

(В тыс. долл. США)

Категория	Сумма
Процентные поступления	8 752,1
Прочие/разные поступления	1 181,1
Добровольные взносы наличными	—
Корректировки, относящиеся к предыдущим периодам	(4,1)
Списание обязательств, относящихся к предыдущим периодам	18 794,7
Всего	28 723,8

Д. Расходы на имущество, принадлежащее контингентам: основное имущество и самообеспечение

(В тыс. долл. США)

Категория	Расходы
Основное имущество	
Воинские контингенты	57 747,2
Сформированные полицейские подразделения	3 313,4
Итого	61 060,6
Самообеспечение	
Помещения и объекты инфраструктуры	34 270,7
Связь	16 052,0
Медицинское обслуживание	12 755,7
Специальное оборудование	4 524,3
Итого	67 602,7
Всего	128 663,3

<i>Коэффициенты для миссии</i>	<i>В процентах</i>	<i>Дата введения</i>	<i>Дата последнего пересмотра</i>
А. Применительно к району Миссии			
Коэффициент учета экстремальных природных условий	1,8	1 января 2004 года	—
Коэффициент учета повышенной интенсивности эксплуатации	1,3	1 января 2004 года	—
Коэффициент учета враждебного действия/вынужденного оставления	3,1	1 января 2004 года	—
В. Применительно к стране, предоставившей имущество			
Прогрессивный коэффициент учета транспортных издержек	0,5–3,5		

Е. Стоимость взносов, не заложенных в бюджет

(В тыс. долл. США)

<i>Категория</i>	<i>Фактическая стоимость</i>
Соглашение о статусе сил ^а	2 335,5
Добровольные взносы натурой (не заложенные в бюджет)	—
Итого	2 335,5

^а Представляет собой расчетную стоимость аренды аэродромов и терминалов в восьми пунктах, зданий в восьми пунктах для использования под жилье и служебные помещения для военнослужащих, полевых лагерей в четырех пунктах для расквартирования военнослужащих и одного комплекса для использования под служебные помещения.

IV. Анализ разницы¹

	Разница	
	Сумма	В процентах
Военные наблюдатели	1 291,9	2,9

21. Неиспользованный остаток был обусловлен главным образом развертыванием военных наблюдателей меньшей средней численностью 719 человек по сравнению с заложенной в бюджет численностью военных наблюдателей в количестве 737 человек и меньшими средними расходами на замену военных наблюдателей в размере 4397 долл. США на человека по сравнению с заложенными в бюджет расходами в размере 4820 долл. США на человека.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Воинские контингенты	503,0	0,1

22. Неизрасходованный остаток явился главным образом следствием уменьшения потребностей по статьям: а) имущества, принадлежащего контингентам, — ввиду более высоких показателей непригодности принадлежащего контингентам имущества к эксплуатации и различий между положениями подписанных меморандумов о взаимопонимании и фактическим количеством имущества, развернутого в районе Миссии; б) поездок в связи с доставкой на место, заменой и репатриацией — ввиду отсроченной замены одного контингента, использования долгосрочных договоров фрахта вместо краткосрочных и объединения рейсов для замены персонала во всех возможных случаях; и с) компенсации в случае смерти или потери трудоспособности — ввиду меньшего числа требований о выплате такой компенсации. Неиспользованный остаток частично пошел на покрытие дополнительных потребностей по статьям: а) пайков — вследствие увеличения стоимости пайков с заложенной в бюджет максимальной ставки 5,70 долл. США до 7,80 долл. США на человека в день и с заложенной в бюджет транспортной ставки 1,75 долл. США до 2,28 долл. США на человека вследствие увеличения расходов на доставку и вследствие менее благоприятного обменного курса между долларом США и евро; и б) возмещения расходов на содержание военнослужащих по стандартным ставкам — ввиду развертывания военнослужащих контингентов большей средней численностью 16 650 человек по сравнению с заложенной в бюджет численностью 16 520 человек.

¹ Величина разницы в объеме ресурсов указана в тыс. долл. США. Анализируется только разница в размере как минимум плюс-минус 5 процентов или 100 000 долл. США.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Полиция Организации Объединенных Наций	3 999,6	19,2

23. Неиспользованный остаток был обусловлен главным образом уменьшением потребностей по статье суточных участников миссии вследствие развертывания полицейских Организации Объединенных Наций меньшей средней численностью 283 человек по сравнению с заложенной в бюджет численностью полицейских в количестве 352 человек, а также продления срока службы 155 полицейских, суточные которым выплачивались по ставке, действующей для периода свыше 30 дней.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Международный персонал	2 240,8	1,5

24. Неизрасходованный остаток был обусловлен главным образом уменьшением потребностей по статьям окладов и суточных участников миссии ввиду того, что средняя доля вакантных должностей составила 18 процентов по сравнению с заложенной в бюджет нормой вакансий в размере 17 процентов, и ввиду высокой текучести персонала в связи с уходом в отчетном периоде 78 человек. Неиспользованный остаток частично пошел на покрытие дополнительных потребностей по статье общих расходов по персоналу вследствие более высоких расходов на авиабилеты в связи с поездками при назначении, для посещения семьи, в отпуск на родину и при репатриации и на покрытие дополнительных потребностей по статье надбавок за работу в опасном месте службы вследствие повышения месячной ставки с 1000 долл. США до 1300 долл. США на человека в месяц с 1 января 2007 года и включения провинции Бас-Конго и Экваториальной провинции в число опасных мест службы с 16 мая 2007 года.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Национальный персонал	(6 712,7)	(20,5)

25. Разница была обусловлена главным образом дополнительными потребностями по статьям окладов национального персонала и общих расходов по персоналу ввиду: а) всеобъемлющего обзора классов и разрядов в общей сложности 2110 должностей национального персонала (48 должностей национальных сотрудников-специалистов и 2062 должностей национальных сотрудников категории общего обслуживания) для приведения классов и разрядов должностей в соответствие с должностными функциями занимающих их сотрудников; б) перевода 249 национальных сотрудников с контрактов серии 300 на контракты серии 100; в) более низкой доли вакантных должностей национальных сотрудников категории общего обслуживания в размере 4 процентов по сравнению с заложенной в бюджет нормой вакансий в размере 10 процентов; и д) проведения по данному разделу окладов, выплаченных национальным со-

трудникам на должностях, финансируемых по статье временного персонала общего назначения. Кроме того, разница явилась следствием возникновения дополнительных потребностей по статье надбавок за работу в опасном месте службы ввиду: а) повышения ставки с 8,33 долл. США до 10,44 долл. США на человека в день с 1 октября 2006 года (после завершения подготовки бюджета на 2007/08 год), при этом выплаты основывались на фактических потребностях в работе; б) более низкой доли вакантных должностей национальных сотрудников категории общего обслуживания в размере 4 процентов по сравнению с заложенной в бюджет нормой вакансий в размере 10 процентов; и с) проведения по данному разделу надбавок за работу в опасном месте службы, выплаченных национальным сотрудникам на должностях, финансируемых по статье временного персонала общего назначения.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
Добровольцы Организации Объединенных Наций	(4 461,7)	(20,8)

26. Дополнительные потребности были обусловлены: а) повышением ставки выплаты за работу в опасных условиях с 400 долл. США до 520 долл. США на человека в месяц; б) изменениями в условиях службы, включая выплату компенсации за накопленный отпуск по окончании срока назначения, повышение пособия на переезд со 100 долл. США до 150 долл. США на человека в месяц и сокращение (с 36 до 24 месяцев) периодичности предоставления добровольцам, не имеющим иждивенцев, права на получение паушальной выплаты в связи с отпуском на родину; с) продлением развертывания 28 временных добровольцев на период с мая по июнь 2008 года в связи с подготовкой к проведению местных выборов; и d) более низкой средней долей вакантных должностей в размере 6 процентов по сравнению с заложенной в бюджет нормой вакансий в размере 10 процентов.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
Временный персонал общего назначения	(599,7)	(32,4)

27. Дополнительные потребности были обусловлены в основном продлением развертывания 7 временных международных сотрудников и переводом 13 международных сотрудников, работавших на подрядной основе, на временные должности на период с января по 30 июня 2008 года в связи с организацией проведения местных выборов и подготовкой к ним.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Консультанты	(536,5)	(169,1)

28. Разница явилась следствием возникновения дополнительных потребностей в услугах: а) 13 консультантов для оказания поддержки конголезским властям в планировании и проведении мероприятий, связанных с местными выборами; б) консультанта для оказания поддержки МООНДРК во всех аспектах процесса закупки топлива; и с) консультанта для проведения обзора классов и разрядов должностей национального персонала. Возникновение дополнительных потребностей было частично компенсировано уменьшением потребностей в услугах консультантов по вопросам профессиональной подготовки ввиду отмены ряда запланированных учебных мероприятий.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Официальные поездки	(3 867,7)	(93,1)

29. Разница явилась главным образом следствием возникновения дополнительных потребностей в поездках внутри Миссии для оказания материально-технической, оперативно-функциональной и административной поддержки в связи с перебазированием свыше 1500 военнослужащих внутри района Миссии, особенно внутри Северного и Южного Киву.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Помещения и объекты инфраструктуры	4 884,3	5,3

30. Неиспользованный остаток был обусловлен главным образом уменьшением потребностей по статьям: а) возмещения правительствам стран, предоставляющих войска, расходов на самообеспечение — ввиду меньшего фактического количества имущества, развернутого по линии самообеспечения, по сравнению с положениями подписанных меморандумов о взаимопонимании; б) услуг по переоборудованию и ремонту помещений — вследствие отсутствия внешних подрядчиков для восстановления аэродромов в Бунья и Букаву; и с) горюче-смазочных материалов — вследствие меньшего пользования генераторами в тех районах, где была увеличена подача электричества государственными компаниями. Неизрасходованный остаток частично пошел: а) на покрытие дополнительных потребностей, связанных с незапланированной закупкой сооружений из сборных конструкций ввиду перебазирования одного батальона в восточный регион; и б) на покрытие дополнительных потребностей в услугах по обеспечению безопасности, на которые не было предусмотрено ассигнований, вследствие более высокой стоимости таких услуг в Кигоме и найма дополнительных охранников в Бандуду, Букаву, Лубумбаши и Камине; и с) на возмещение военным наблюдателям, полицейским Организации Объединенных Наций и добровольцам Организации Объединенных Наций расходов на оплату услуг

охранников жилых помещений в связи с соблюдением минимальных оперативных норм безопасности для жилых помещений.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Наземный транспорт	(6 856,5)	(31,5)

31. Разница была обусловлена главным образом: а) дополнительными потребностями по статье горюче-смазочных материалов вследствие большего расхода топлива (фактическое потребление 11,5 млн. литров по сравнению с заложенным в бюджет показателем 11,1 млн. литров) в связи с большим объемом патрулирования в восточной части страны, более активного использования наземного транспорта для перевозки грузов в восточный регион и повышения стоимости топлива (с заложенной в бюджет стоимости 1,02 долл. США за литр до средней стоимости 1,30 долл. США за литр); и б) дополнительными потребностями по статье приобретения автотранспортных средств вследствие менее благоприятных обменных курсов между долларом США и японской иеной и евро, увеличения платы за грузоперевозки и погашения оставшейся части предъявленного счета в связи с передачей двух больших автобусов из стратегических запасов материальных средств для развертывания в период 2005/06 года.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Воздушный транспорт	46 010,9	20,0

32. Неиспользованный остаток был обусловлен главным образом уменьшением потребностей по статье горюче-смазочных материалов вследствие меньшего количества летных часов вертолетов и самолетов (фактический показатель 32 958 часов по сравнению с запланированным показателем 41 544 часов) и сокращения числа внутрирегиональных и межрегиональных рейсов для перевозки грузов по воздуху ввиду более активного использования наземного транспорта для перевозки грузов, что было частично компенсировано повышением стоимости авиационного топлива с заложенного в бюджет показателя 0,928 долл. США до фактического среднего показателя 1,004 долл. США за литр. Кроме того, неизрасходованный остаток явился следствием уменьшения потребностей по статье аренды и эксплуатации вертолетов ввиду меньшего количества летных часов (фактический показатель 16 480 часов по сравнению с запланированным показателем 20 104 часов), что было обусловлено задержками в процессе закупки поисково-спасательных вертолетов и тем, что предоставляющие войска страны не обеспечили полицейского вертолета, который не удалось найти на коммерческом рынке. Кроме того, неиспользованный остаток явился следствием того, что в Кинду, Буниа и Букаву не обеспечивалось аэродромное обслуживание ввиду оперативно-технических проблем, связанных с неустойчивой обстановкой в плане безопасности в восточном регионе страны.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Морской транспорт	800,9	40,8

33. Неиспользованный остаток был обусловлен уменьшением потребностей по статье горюче-смазочных материалов вследствие: а) использования меньшего числа толкачей/барж и быстроходных катеров в период с августа по ноябрь 2007 года ввиду окончания сроков действия контрактов и задержек с заключением контрактов на предоставление заменных судов; б) сокращения патрульной деятельности в связи с улучшением безопасности на реке и перемещением военнослужащих в Киншасу для выполнения заданий, связанных с обеспечением безопасности и быстрым реагированием; и с) сокращения объема грузоперевозок по внутренним водным путям в связи с более активным использованием наземного транспорта. Кроме того, неизрасходованный остаток явился следствием уменьшения потребностей по статье аренды и эксплуатации ввиду более низкой стоимости аренды по новым контрактам и уменьшения числа патрульных операций на озере Киву.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Связь	718,2	2,2

34. Неиспользованный остаток был обусловлен главным образом уменьшением потребностей по статье общественно-информационного обслуживания вследствие: а) временного приостановления правительством передач на шести местных телевизионных станциях в Киншасе; б) более строгого контроля за трансляцией телевизионных программ, оплата которой производилась исходя из фактического времени и продолжительности программ; и с) сокращения объема информационно-пропагандистской работы в связи со вспышкой вируса Эбола, неустойчивой обстановкой в плане безопасности в Северном и Южном Киву и задержками в проведении местных выборов. Кроме того, неизрасходованный остаток был обусловлен уменьшением потребностей по статье коммуникационного вспомогательного обслуживания в связи с продлением контрактов уже имеющегося персонала, следствием чего стали увеличение продолжительности выплаты суточных участников миссии по ставке, действующей для периода свыше 30 дней, невыплата суточных участников миссии в период пребывания персонала в отпусках и меньшие расходы на демобилизацию в связи с продлением контрактов уже имеющегося персонала.

	Разница	
	Сумма	В процентах
Информационные технологии	169,1	2,1

35. Неиспользованный остаток был обусловлен главным образом уменьшением потребностей по статье информационно-технического вспомогательного обслуживания в связи с продлением контрактов уже имеющегося персонала,

следствием чего стали увеличение продолжительности выплаты суточных участников миссии по ставке, действующей для периода свыше 30 дней, невыплата суточных участников миссии в период пребывания персонала в отпусках и меньшие расходы на демобилизацию в связи в продлением контрактов уже имеющегося персонала. Неизрасходованная сумма частично пошла на покрытие дополнительных потребностей по статье приобретения оборудования в связи со срочной необходимостью замены не подлежащих ремонту переключателей СИСКО, поврежденных в результате прямого попадания молний.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
Медицинское обслуживание	2 929,6	16,6

36. Неиспользованный остаток был обусловлен главным образом: а) более ограниченным пользованием услугами местных медицинских учреждений в связи с более активным использованием военным и гражданским персоналом большего числа медицинских учреждений МООНДРК по всему району Миссии; б) тем, что контракт на пользование услугами медицинского центра четвертого уровня в Найроби не был заключен из-за наличия нерешенных вопросов, обсуждаемых с правительством принимающей страны; и с) тем, что счета за медицинские услуги, предоставленные военным госпиталем в Южной Африке, не были получены.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
Специальное оборудование	1 927,7	29,9

37. Неиспользованный остаток явился следствием уменьшения потребностей по статье возмещения странам, предоставляющим войска, расходов на самообеспечение ввиду различий между положениями подписанных меморандумов о взаимопонимании и фактическим количеством имущества, развернутого по линии самообеспечения.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
Прочие предметы снабжения, услуги и оборудование	(1 305,2)	(10,7)

38. Разница была обусловлена в основном дополнительными потребностями по статье прочих услуг, которые возникли вследствие найма 466 индивидуальных подрядчиков для выполнения функций постоянного характера и в ожидании решения, утверждающего их предлагаемое преобразование в должности национального персонала, а также вследствие курсового убытка. Дополнительные потребности были частично компенсированы уменьшением потребностей по статье типографских услуг и услуг по размножению документов ввиду задержек с окончательным исполнением контракта на печатание журнала МООНДРК, которое началось в январе 2008 года, изменения периодичности

выпуска журнала МООНДРК с 12 до 6 номеров и использования собственных печатных мощностей для выпуска некоторых изданий.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
Проекты с быстрой отдачей	59,7	6,0

39. Неиспользованный остаток был обусловлен неиспользованием финансовых средств в связи с тем, что на момент закрытия счетов за период 2007/08 года необходимая подтверждающая документация еще не была представлена.

V. Решения, которые предлагается принять Генеральной Ассамблее

40. В связи с финансированием МООНДРК Генеральной Ассамблее предлагается принять следующие решения:

а) принять решение о том, как распорядиться свободным от обязательств остатком в размере 41 250 700 долл. США, относящимся к периоду с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года;

б) принять решение о том, как распорядиться прочими поступлениями за период, закончившийся 30 июня 2008 года, на сумму 28 723 800 долл. США, складывающуюся из процентных поступлений (8 752 100 долл. США), прочих/разных поступлений (1 181 100 долл. США) и списанных обязательств, относящихся к предыдущим периодам (18 794 700 долл. США), за вычетом корректировок, относящихся к предыдущим периодам (4100 долл. США).